

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao

Kantoor: Conscientiesteg: 28 - 29

Telefoon: Redactie: 23858

Advertentie: 23550

Abonnementen en Bezorging: 24399

## Japans schip in Caraïbische Wateren

Er vaart een Japans schip in het Caraïbisch gebied rond. Het is een tentoonstellingsvaartuig, een visiekaartje uit Tokio, een drijvende uitstalling van wat de Japanse industrie op het ogenblik kan leveren en tegen welke uitzonderlijk lage prijzen in het conservatieve Europa heeft men er zich over berbaasd, dat Japan zo kort na de tweede wereldoorlog tot een vrijwel volledig industrieel herstel kon komen. In de Verenigde Staten zag men dat ook, doch daar vroeg men niet hoe Japan het kon, maar wel hoe ver de eventuele concurrentie van Hirohito's eilandrijk zich zou uitstreken over gebieden, die gemeenlijk ook door Amerika werden bevoorrad.

Vele ekonomen in de Verenigde Staten maken zich terecht bezorgd over de ontzaglijke produktie van Japan, van communistisch China en zelfs min of meer van de Sovjet-Unie. Verschillende hunner zijn er van overtuigd, dat de Russen erop uit zijn de westelijke goederenmarkt te overstromen met laaggeprijsde artikelen om in de koude oorlog ook daarmede de Verenigde Staten en andere landen een steek toe te brengen. De handelsattaché bij tal van Sovjet-ambassades zijn nog nooit zo actief geweest als de laatste jaren en Chroesjtsjef is nog nooit zo tuk geweest op handelsovereenkomsten als juist nu.

Reeds in het tijdvak tussen de beide wereldoorlogen had men geducht rekening te houden met de vaak moordende concurrentie van het Verre Oosten. De produktie beperkte zich niet meer tot vulpen en

## onze wereld van vandaag

en ballonnetjes, zij strekte zich uit tot zwaar landbouw materiaal, vliegtuigen en schepen. Toen Japan de oorlog achter zich wist, trof het voorbereidingen om zich te weer te stellen tegen de armoede, hetgeen men de Japanners uiteraard moeilijk kwalijk kan nemen. Er werden bedrijven en fabrieken opgezet, waarbij die van voor de oorlog ver in het niet verdwenen. Japan ging een belangrijk woord meespreken, waar het de bouw van schepen betreft. En de meeste opdrachten kwamen aanvankelijk uit de Verenigde Staten zelf, waar men beducht was voor een Japan, dat te lang steun zou behoeven van de geallieerden en daardoor zou kunnen denken aan nieuwe expansie-mogelijkheden. Datzelfde Amerika worstelt nu tegen de concurrentie van Japan.

Het is niet recht duidelijk in hoeverre de Japanse zakenlieden onder een hoedje spelen met die van de Sovjet-Unie. Soms is men geneigd aan te nemen, dat ze samenwerken tegen de westelijke landen, andere malen tonen de feiten, dat de heren elkaar trachten de loef af te steken. Nu hebben de Russische zakenlieden in dit verband een voordeel: zij behoeven niet te denken. Het is het Kremlin, dat voor hen denkt en de algemene handelspolitiek bepaalt ten aanzien van het binnenland, maar ook met betrekking tot de buitenlandse goederenruil. Verder is bekend, dat de industrie in de Sovjet-Unie eigendom van de staat is, waarbij de voorsprong wordt verkregen van gecoördineerd optreden op het terrein van de produktie.

De Russen hebben nog een belangrijk punt in het voordeel: de rijkte grond. Zij kunnen niet alleen onbeperkt over aardolieprodukten beschikken, doch hebben ook goud, uranium, ijzer. Indien Chroesjtsjef's zevenjarenplan zijn beslag krijgt — en slechts een oorlog zou de voltooiing ervan kunnen remmen — zal de Russische produktie tot een ongekende hoogte zijn gekomen. Er komen steeds meer landen, die te eigen profijte zaken willen doen met de Sovjet-Unie, zodat ook van de communisten in toenemende mate concurrentie van ernstige aard moet worden verwacht.

In West-Europa zijn de laatste jaren tal van economische belangengroepen ontstaan; de participerende landen werken aan de toestandoming en instandhouding van die groepen mede om in de eerste plaats hun eigen produktie te beschermen en tweedens zich gezamenlijk te weeten tegen onbeperkte goederen-invasies uit gebieden, die door welke oorzaak ook zwaar kunnen concurreren. De bedoelde groepen worden op hun beurt beschermd door tal van wettelijke bepalingen, die de invoer uit de goedkope landen beuuelen. Deze economische blokvorming

VOLGENS NEW YORK TIMES:

## Nasser heeft evenals het WESTEN een gevecht verloren

### Communistisch schaduwkabinet in IRAK?

Cairo. — Volgens de Cairo verschijnende bladen heeft een communistisch schaduwkabinet de macht van de Iraakse regering overgenomen.

Het semi-officiële blad Al Achbar schrijft dat Kassem nog slechts de besluiten van het schaduwkabinet officieel mag goedkeuren. Het kabinet zou uit negen leden bestaan, onder leiding van de secretaris van de communistische partij, Abdel Kader Ismail.

Kassem heeft een einde gemaakt aan het werk van de Egyptische commissie voor landbouwhervorming in Irak. Hij heeft via de Iraakse delegatie die in Moskou een overeenkomst over economische en technische samenwerking heeft gesloten, Sovjet-deskundigen uitgenodigd om in Irak de communistische methoden voor het collectieve boerenbedrijf toe te passen, aldus het Egyptische blad.

### Reactie van New York Times

(New York) — De New York Times en de New York Herald Tribune zijn van mening dat de mislukte opstand in Irak een zware nederlaag voor Nasser betekent.

De New York Times schrijft dat Nasser een gevecht heeft verloren en dat dit ook geldt voor het westen.

De strijd tussen Cairo en Bagdad heeft ernstige vormen aangenomen. Er bestaat niet veel hoop dat deze twist kan worden bijgelegd en daar een dergelijk conflict in het huidige tijdsgewricht niet geïsoleerd kan worden, is er reden tot bezorgdheid, aldus het blad.

Het wijst er dan op dat Nasser, na zijn geflirt met Moskou, nu tot

## MACMILLAN naar CANADA en V.S. vertrokken

Londen. — Premier MacMillan en de Britse minister van buitenlandse zaken, Selwyn Lloyd, zijn naar Ottawa vertrokken.

Selwyn Lloyd zei voor zijn vertrek tegen verslaggevers dat hij geen reden heeft om te geloven dat MacMillan en hij in Washington koel zullen worden ontvangen.

Beide staatslieden zullen woensdag besprekingen voeren met premier Diefenbaker van Canada en daarna naar Washington doorreizen, zij zullen vier dagen in Washington blijven.

## Memorie van antwoord Eerste Kamer

## Begroting Zaken Overzee

Den Haag. — In zijn Memorie van Antwoord op door de leden van de Eerste Kamer gestelde vragen naar aanleiding van de Begroting van Zaken Overzee voor 1959 zegt minister Helder o.a. met betrekking tot de in de Nederlandse Antillen gewenste wijziging van het Statuut voor het Koninkrijk, te willen wachten op de resultaten van het werk ener commissie, die de Antilliaanse regering terzake heeft ingesteld. Deze commissie zal adviseren of, en zo ja welke, wijzigingen van het Statuut wenselijk of noodzakelijk zijn te achten. Minister Helder geeft er de voorkeur aan, af te wachten, of de regering der Nederlandse Antillen in dit advies aanleiding zal vinden, bij de regering van het Koninkrijk bepaalde voorstellen aanhangig te maken.

Over het besluit tot uitzetting van

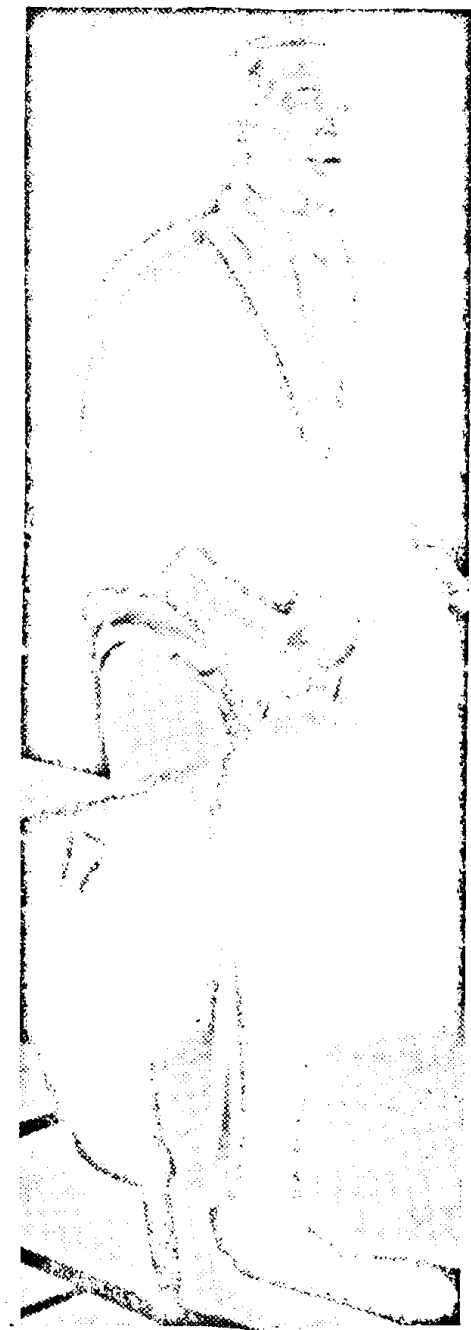
is een bittere noodzaak gebleken en zal zich moeten uitbreiden, wil men de onmogelijke concurrentie een halt toeroepen.

de ontdekking is gekomen dat de Iraakse communisten een hinderpaal vormen tussen hem en zijn hoop op realisatie van de Arabische eenheid. De New York Herald Tribune schrijft dat Nassers geïsoleerde positie in scherpe tegenstelling staat tot de schitterende positie die hij twee jaar geleden als Arabisch leider innam.

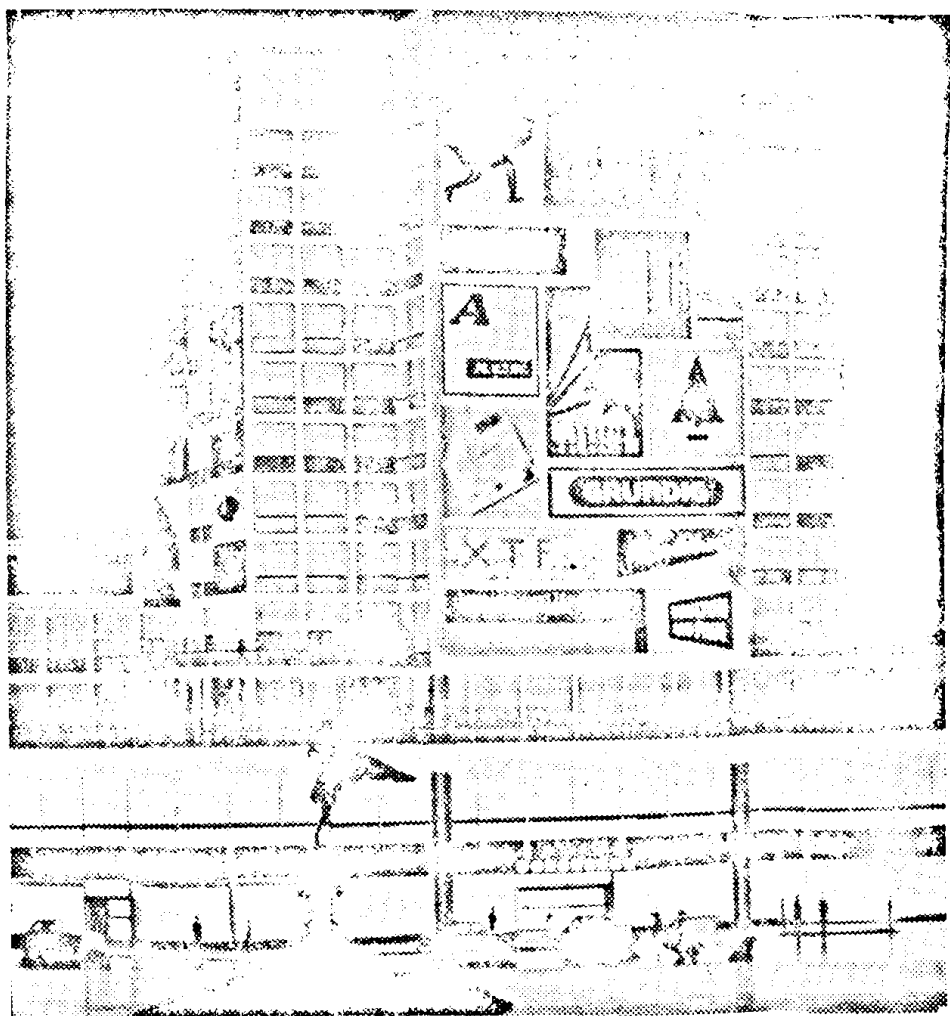
### Bemiddeling van Arabische Liga

(Cairo) — Soedan heeft de Arabische Liga verzocht te bemiddelen in de huidige tegenstelling tussen Irak en de Verenigde Arabische Republiek. Soedan is lid van de Arabische Liga.

New York. — De commissie voor de persvrijheid van de inter-Amerikaanse persvereniging zal van 19 tot 22 maart te San Salvador (El Salvador) bijeen komen om haar jaarlijks rapport op te stellen. Dit verslag zal worden voorgelegd aan het bestuur der vereniging, dat eveneens te San Salvador vergadert van 23 tot 24 maart.



De Amerikaanse zanger Perry Como heeft een nieuw kontrakt gesloten voor de produktie van enkele T.V.-shows. Perry Como zal 25 miljoen dollar ontvangen, het grootste bedrag, dat totnogtoe hiervoor werd betaald.



De aanblik van Piccadilly Circus, het meest beroemde plein van Londen, zal veranderen door de bouw van een platte wolkenkrabber, bestemd voor winkels, een bank, restaurants, tentoonstellingsruimte enz. Aan reclames zal het niet ontbreken, zoals op de maquette duidelijk is te zien.

## Allerwege voldoening over V.S. - bereidheid aan topconferentie met RUSLAND deel te nemen

Londen — Diplomatieke waarnemers in Londen zijn zeer ingenomen met Eisenhower's verklaring, dat de Verenigde Staten bereid zijn in de komende zomer deel te nemen aan een topconferentie met de Sovjet-Unie.

Volgens een Reuter bericht uit Nieuw Delhi heeft de Indische premier Nehro dinsdag in het Huis van Afgevaardigden verklaard er verheugd over te zijn, dat Eisenhower heeft ingesteld met het houden van besprekingen op het hoogste plan.

Nehro verklaarde dat de vraagstukken-Berlijn en Duitsland thans voor de beantwoording van de vraag, of het vrede of oorlog zal zijn, het belangrijkste zijn. Hij voegde hier aan toe: De druk der gebeurtenissen en de drang der openbare mening in alle landen ter wereld drijft de regeringen en nationale leiders tot beraadslagingen.

Een woordvoerder van het Franse ministerie van buitenlandse zaken noemde Eisenhower's toespraak volkomen bevredigend. Hij weigerde echter iets te zeggen over Frankrijks houding ten aanzien van een gedachtenwisseling tussen Oost en West. Wel zei hij dat president De Gaulle binnenkort — op 25 of 26 maart — een persconferentie over buitenlandse aangelegenheden zal houden en dat men daarop zal moeten wachten.

Radio Moskou heeft dinsdagavond in een commentaar op de toespraak gezegd, dat Eisenhower de Russen heeft verweten inbreuk te maken op de akkoorden over Berlijn. Deze overeenkomsten zijn echter reeds geruime tijd niet meer van kracht. Zij zijn door de Verenigde Staten en andere Westelijke mogendheden verscheurd, zo meende de Russische zender.

Hoewel hij zich bereid heeft verklaard met de Sovjet-Unie te onderhandelen, heeft president Eisenhower een groot aantal voorbehouden opgesomd. Toch heeft hij moeten toegeven dat de Sovjet-voorstelen de sfeer hebben verbeterd, zo zei radio-Moskou.

De voorzitter van de commissie voor buitenlandse zaken van de

Sowjet-Russische Kamer der Nationaliteiten, Moekhtidinoef, heeft tijdens een receptie in de Russische ambassade te Nieuw Delhi aan een medewerker van A.F.P. gezegd, dat wij met genoegen de nieuwe houding, die door president Eisenhower ten aanzien van een topconferentie is aangenomen, toejuichen.

President Eisenhower wordt in de Sowjet-Unie bemind, maar dit is niet het geval met John Foster Dulles, wien wij nochtans een spoedig herstel toewensen, aldus Moekhtidinoef, die ook de mening uitsprak, dat de vooruitzichten van vrede aanmerkelijk zullen worden verbeterd door een topconferentie.

Eisenhower's rede, waarin hij de Amerikaanse houding ten aanzien van de Berlijnse en Duitse vraagstukken uiteenzette, is in officiële Canadese kringen met grote voldoening ontvangen. De uiteenzetting van de president komt overeen met het standpunt te Ottawa, waar men zich altijd op het standpunt heeft gesteld, dat er geen tegenstrijdigheid bestaat tussen fermheid en buigzaamheid.

Men is voorts van mening, dat Eisenhower's rede het komend Brits-Amerikaans overleg na het bezoek van MacMillan aan Ottawa goed inleidt.

## GUATEMALA draagt vissersboot over aan MEXICO

Ciudad de Guatemala. — De regering van Guatemala heeft vandaag aan Mexico twee vissersboten overgedragen, die op de laatste dag van het vorige jaar met mitrailleurvuur waren beschoten en opgebracht. De Mexikaanse consul-generaal te Guatemala, Raul Michel, nam vanmorgen officieel bezit van de twee boten, de Elizabeth en de San Diego, van de autoriteiten van de haven van Chameprico, waar de schepen lagen. De boten zullen binnenkort naar een Mexikaanse haven worden overgebracht.

Guatemala beweert, dat de schepen onwettig in zijn territoriale wateren visten. De beschieting en opbrenging der Mexikaanse vissersschepen heeft tot een ernstig geschil tussen de twee landen geleid.

Ontario — In de Canadese provincie Ontario zal men zaterdag een grote berenjacht houden om nieuwe vruchten te krijgen voor de beremutten van de Engelse koninklijke paleiswachten, welke blijkens recente kritiek in de Britse pers in hun vaak zeer lange staat van dienst aardig van de motten te lijden hebben gehad.

## Partijdigheid op Bonaire?

In het Hoofdstembureau te Bonaire zijn wel enige leden van de Democratische Partij (Bonaire) benoemd, doch geen lid van de P.P.B.U. (de „Uni“).

Vrijdag jl. kwamen te Bonaire de volmachtformulieren aan. De P.P.B.U. kreeg er — zijn onze inlichtingen juist — 230. Zaterdagmorgen vroeg deze partij meer volmachtformulieren aan, waarop men ten antwoord kreeg, dat er maar 500 aangekomen waren en dat men Curaçao om meer formulieren had gevraagd. Gebleken is, dat vanuit Curaçao geen 500, doch 1000 formulieren naar Bonaire zijn verzonden. Heeft men dus niet de waarheid gesproken?

Bij reklame door de P.P.B.U. bij de voorzitter van het Hoofdstembureau (de gezaghebber) werd eerst geantwoord, dat de ambtenaar in kwestie niet had mogen zeggen, dat er slechts 500 formulieren waren aangekomen. Vervolgens bleek, dat aan de D.P. 770 stuks waren uitgereikt, omdat deze „drie maal volmachten had gevraagd“. Dit drie maal vragen moet dus geschied zijn op vrijdagmiddag, want zaterdag was geen enkel formulier meer beschikbaar.

Dit alles geeft te denken. Hierdoor ontstaat het vermoeden, dat de Overheid de ene partij bevordeelt boven de andere.

Met belangstelling wordt uitgezien naar de samenstelling van de stembureaus en naar de houding van de gouvernementsarts bij het afgeven van verklaringen in verband met de volmachten tot stemmen en of er met betrekking tot de komende verkiezingen nog meer vreemde dingen op Bonaire zullen gebeuren.

## Eisenhowers begroting beperkt

Washington. — De commissie voor de strijdkrachten van het Amerikaanse Huis van Afgevaardigden heeft vandaag haar goedkeuring geacht aan een wetsontwerp, waarbij in totaal 1.195.050.000 dollar wordt uitgetrokken voor de bouw van militaire bases in de Verenigde Staten en beviende gebieden.

Dit bedrag is 109.247.000 dollar minder dan Eisenhower in zijn ontwerp-begroting 1959/60 gevraagd heeft.

## Minister van buitenlandse zaken van Canada overleden

Ottawa. — De Canadese minister van buitenlandse zaken, Sidney Smith, is plotseling overleden. Hij was hoofd van het ministerie van buitenlandse zaken sinds 1957.

Minister Smith zou een belangrijk aandeel hebben in de besprekingen met premier MacMillan en minister Lloyd, die in Canada worden verwacht.

## Hoe men Amerikaanse geheime agenten maakt

Muenchen — Een 37-jarige inwonerster van Muenchen, mevrouw Cora Strauch, die te Praag werd gearresteerd waar zij zich bevegen had om de wereldkampioenschappen ijshockey bij te wonen, heeft gisteren bij haar terugkeer te Muenchen meegedeeld, dat de Tsjecho-Slowaakse politie haar gedwongen had een gedecoreerde verklaring eigenhandig neer te schrijven, waarin zij bekende een agent te zijn van de Amerikaanse geheime diensten. Nadat zij was gedreigd met zes jaar gevangenisstraf, werd haar vrijheid beloofd, indien zij erin zou toestemmen de verklaring, die haar gedecoreerd was, op een persconferentie voor te lezen.

Een andere inwonerster van Muenchen, mevrouw Ludmilla Vogel, was tezelfdertijd gearresteerd en onder dezelfde omstandigheden vrijgelaten. Zij deelde mede, dat op de persconferentie de aanwezige verslaggevers geen vragen mochten stellen.

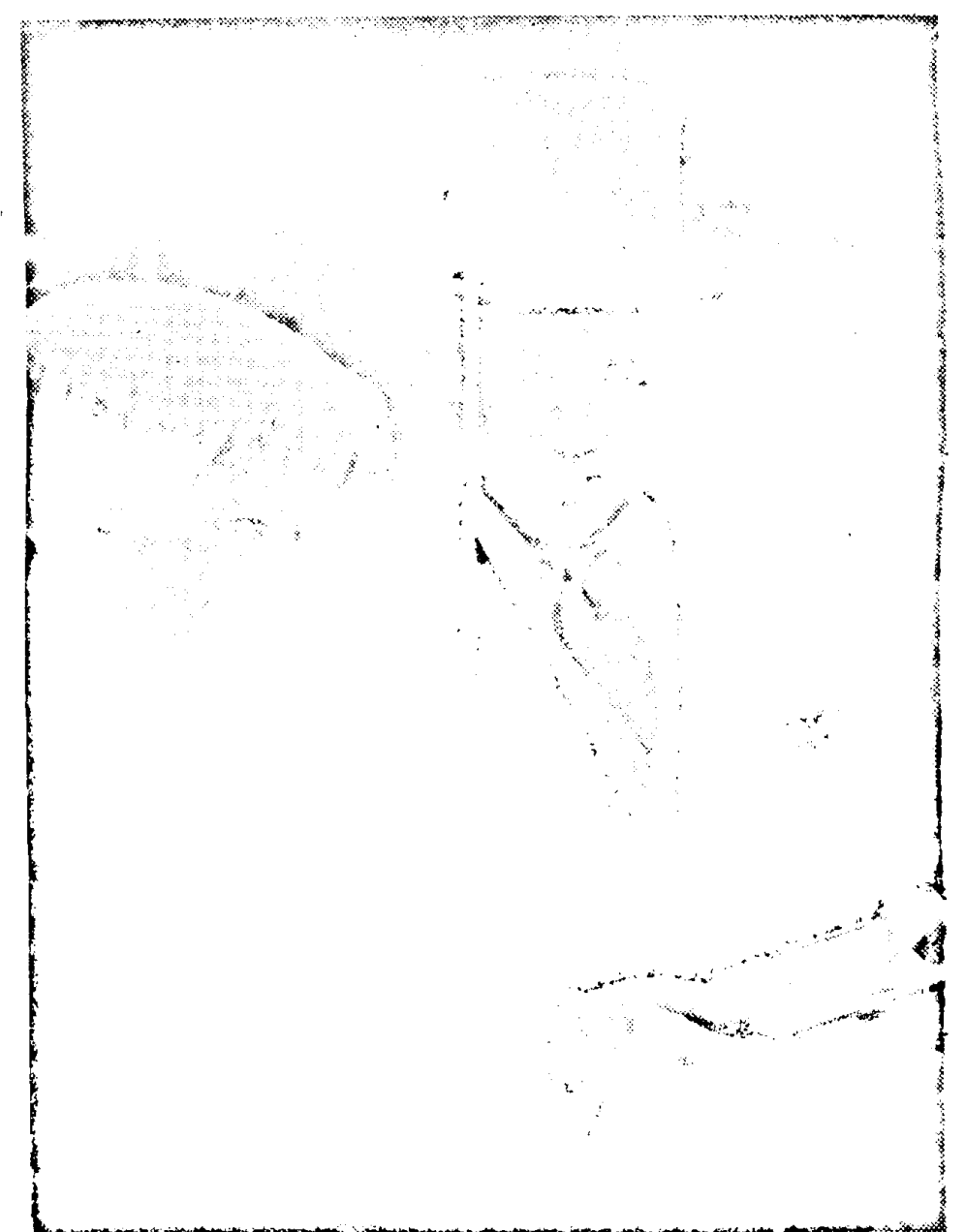
## Crisis in Peronistische partij?

Buenos Aires. — De latente crisis, die al enige tijd bestaat in de boezem van de Peronistische beweging, is acuut geworden door het ontslag van vijf leiders van Perons partij uit de raad voor samenwerking en toezicht, het hoogste orgaan van de partij.

Volgens een woordvoerder van de Peronisten houdt dit ontslag rechtstreeks verband met de jongste richtlijnen van Peron aan zijn partij.

Peron zou de wens hebben geuit dat de partij een meer verzoenende houding aanneemt tegenover de regering-Frondizi.

De vijf leiders zullen dan ook vervangen worden door Peronisten die voorstanders zijn van een toenadering tussen de Peronisten en de regering-Frondizi.



De wereldberoemde motorracer Stirling Moss mocht op Buckingham Palace de Orde van het Britse Impcrium in ontvangst nemen. Op de foto: Stirling Moss en zijn moeder.



# RAAD begon behandeling EILANDBEGROTING 1959

Willemstad. — Hedenmorgen nam de Raad een aanvang met de behandeling van de eilandsbegroting voor het dienstjaar 1959. Na opening van de vergadering heette voorzitter Gorsira de leden welkom, waarop melding werd gemaakt van de ingekomen stukken. Vervolgens werd een beroepschrift behandeld en enkele ontwerp-verordeningen tot wijziging van de eilandsbegroting 1958.

Voorzitter Gorsira drukte bij de opening der algemene beschouwingen van de begroting 1959 de leden op het hart, dat het budgetrecht een constitutioneel recht is van de eilandsraad. Vooral in verband met de komende verkiezingen zou deze begrotingsbehandeling kunnen ontwaarden in een verkiezingsstrijd. Dit moet voorkomen worden. De amendementen moesten dus zo reëel mogelijk zijn, opdat de begroting sluitend zal worden. Indien de Raad daar geen rekening mede houdt, moet het Bestuurscollege gaan beslissen welke projecten men zal uitvoeren. Men moet streven naar een gezond begrotingsbeleid.

Na de opening van de algemene beschouwingen neemt de heer E. J. Broos (D.P.) als eerste het woord. Volgens spreker is deze begrotingsbehandeling moeilijk in verband met de aanstaande verkiezingen. Er is weinig positiefs in de begroting. Hoe staat het bijv. met een zeebad bij Marie Pompoen? De watervoorziening baart zorgen. De putten moeten steeds dieper geboord worden. Als het zo doorgaat, zal Curacao over 10 jaar droger zijn dan de Sahara. Als het water goedkoop wordt, dan kunnen de mensen werk vinden in de plantages. Nu gaan deze min of meer te gronde.

Daarmede nauw samenhangend is een goedkope energievoorziening, terwijl ook de toeristenindustrie een bron van welvaart kan zijn. Maar dan moet de zaak ook op grote schaal worden aangepakt. Een ander belangrijk punt, volgens spreker, is de chaotische toestand in de haven, waar de havenbedrijven een monopolistische positie hebben. Deze zouden geen inmenging van de Overheid willen toestaan. De haven moet gesaneerd worden.

Op maatschappelijk gebied zou het belangrijk zijn, dat een nieuw orgaan gecreëerd werd om de toestanden in bepaalde districten te bestuderen. Dit orgaan zou contact moeten onderhouden met de diverse

instanties, voor maatregelen op maatschappelijk gebied.

De Democratische Partij, aldus spreker, heeft altijd gestreefd naar de huurkoop van volkswoningen.

De volgende spreker is de heer A. R. Winklaar (N.V.P.). Ook hij zegt een zakelijke behandeling te wensen.

Hij vraagt wat er door Sociale Zaken is gedaan voor de slachtoffers van de brand in de Rembrandtstraat. Eenmaal werd er enige steun verleend en daarna is niets meer gezien of vernomen.

Het verkeer is onveilig. Spreker stelt o.a. voor, dat er verplicht „gedimd“ wordt op de Emmaburg om ongelukken te voorkomen. De zaak van de huurkoop der volkswoningen is min of meer tragisch geweest, aldus de heer Winklaar. De vroegere gedeputeerde (een D.P.-er) diende daaromtrent nooit een voorstel in, terwijl zijn partij altijd gezegd heeft daarnaar te streven. Bijna twee jaar is deze zaak slepend gehouden, doordat de desbetreffende eilandsverordening door de regering niet werd goedgekeurd. Kort geleden kwam tot ieders grote verbazing deze goedkeuring af. Met spoed dienen nu de uitvoeringsmaatregelen getroffen te worden.

De volgende spreker is drs B. M. Leito (K.V.P.). Spreker klaagt over de negatieve inslag van de bestuurders, waardoor zaken vaak slepende wordt gehouden. Soms schijnen andere maatregelen te gelden dan het algemeen belang.

(Bij het afsluiten van dit verslag was de heer Leito nog aan het woord.)

## Ledenvergadering

### K.V.P. uitgesteld

Willemstad. — De ledenvergadering van de K.V.P. die op zondag 22 maart a.s. te Habaal zou worden gehouden, is verdaagd tot zondag 5 april a.s. des morgens om tien uur. De plaats (Habaal) blijft ongewijzigd.

Op deze vergadering zal dan de kandidaatstelling plaatsvinden.

## Groetenprogramma

Willemstad. — Hedenavond om half zes zendt Radio Hoyer I het groetenprogramma uit. Het programma werd opgenomen in de R. K. Kweekschool „Thomas Morus“ te Rotterdam, waar Marcel Stomp, Remond Ligeon, Ben'amin Falbru, Adelberto de Windt en Ronald Providence groeten hebben uitgesproken.

Het programma wordt om zes uur door Radio Hoyer II heruitgezonden.

## Komen naar de Antillen

Willemstad. — Onderstaand volgt de passagierslijst van het ms. „Oranje Nassau“ dat o.o.v. 28 maart a.s. te Curacao wordt verwacht:

### Passagiers met bestemming Curacao:

Mevr. W. C. Josiasse-Gulden en 2 kinderen;  
Hr F. C. M. Moll;  
Hr en Mevr. J. J. v.d. Vorm-Hoogendoorn en 4 kinderen;  
Hr P. C. Jongebreur;  
Hr en Mevr. N. H. Bossehaart-Galjena;

Hr en Mevr. J. S. Heutink v.d. Ent en 3 kinderen;  
Mej. W. L. Mol-Thuk-Shung;  
Mevr. M. Verhey-Schippers;  
Hr T. de Ridder;  
Hr H. C. Degeling;  
Hr A. H. Klein;  
Hr C. G. Stroker;  
Hr W. Peeman;

Hr P. Steinhauer;  
Hr en Mevr. T. M. J. Peters-Tilmans en 2 kinderen;  
Mej. A. J. Bosschaart;  
Hr en Mevr. A. Dimmendael-Postma en 2 kinderen;

Hr en Mevr. J. J. de Vries-Kramer en 3 kinderen;  
Mevr. M. Jager-Kuiken en 2 kinderen;

Mevr. A. M. Schunken-Spiekers;  
Mevr. A. de Winter-Verhoeven en baby;  
22 man Kon. Marine.

Passagiers met bestemming Aruba:

Mevr. N. C. Dijkhout-Ackerstaff;  
Hr en Mevr. A. C. van Maastricht-Lieterscher;  
Mevr. M. Stam-Loekemeijer;  
Hr M. J. Welage;  
Hr G. Franka.

## New Yorkse Beurs

New York. — De New-Yorkse effectenbeurs kon gistermorgen een flink herstel boeken na de daling van eergisteren. De stemming werd gunstig beïnvloed door het bericht, dat de industrie productie in de Verenigde Staten in de afgelopen maand verder is gestegen en dat het persoonlijke inkomen een nieuw hoogtepunt heeft bereikt. In de namiddag bleef de stemming vast met koersstijgingen tot meer dan een punt. De winstnemingen kort voor het slot werden vlot opgenomen en de markt sloot vast. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1241, waarvan hoger 743, lager 290 en onveranderd 208. De aandelenomzet bedroeg 4.730.000 en de obligatiemarket 8.270.000. De koersen waren:

Anacondia copper 74 3/8  
American tel. and tel. 242 3/4  
Bethlehem steel 53 1/8  
Dupont de nemours 230  
General electric 81  
General motors 45 7/8  
International tel. and tel. 41 3/4 evdiv.

Royal Dutch 43  
Shell oil 85 1/4  
Standard oil of New Jersey 51 5/8  
U. S. (533) 93 7/8  
Canadian pacific 31 1/4  
International nickel 97  
Royal Dutch American Shares 71 bieden

K. L. M. 34 3/4  
Aluminium Co 82 1/8  
Dow Jones 612.69.

Leet goed in negen: Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1241, waarvan hoger 743, IPV 73.

## Amsterdamse Beurs

De markt werd vandaag gestimuleerd door de vaste slotkoersen uit Wall Street. Bijna alle internationale waarden noteerden hoger vergeleken bij gisteren en AKU lagen wederom zeer vast in de markt. Aandelen en obligaties KLM hoger. Scheepvaart goed gedisponeerd en van de Cultures Deli aan de vaste kant.

Staatsfondsen prijshoudend na een vaste opening.

Kon olie 164  
Unilever 466 3/4  
Philips A 537 1/8  
Philips pref. 234  
A. K. U. 285 3/8  
Scheepv Unie 129 7/8  
K. N. S. M. 137 3/4  
K. P. M. 130 1/2  
Ned. handel mij 212  
Nat handelsb 145 1/4  
Escomptobank —  
H. V. A. 130 3/4  
Amsterd rubber 85  
Deli mij 143.90  
3 pct dollar '47 93 5/8  
3 pct Nederl '47 95 3/4  
H. A. L. —  
Walvisvaart 106  
Amsterd bank 272  
H. B. U. —  
Billiton 2e 235  
Billiton 1e 300  
Overz gas 263  
Borsumij 55 1/8  
Lindeteves 17 1/2  
Rotterd bank 231 1/2  
Curacao h mij 45 3/4  
W. M. 296 1/2  
K. L. M. 130  
Hoogovens cert 365  
Nievelt goudr 118 3/4  
Excelsior 109 1/2  
Ant brouwerij 175  
Rott Lloyd 143  
Stokvis R. S. 155 1/2  
A.N.P.-C.B.S. Beursindices:  
Intern concerns 372.71  
Industrie 185.99  
Scheepvaart 142.77  
Banken 152.75  
Indon fondsen 115.02  
Algemeen 285.55

## Amsterdamse Beurs

De markt werd vandaag gestimuleerd door de vaste slotkoersen uit Wall Street. Bijna alle internationale waarden noteerden hoger vergeleken bij gisteren en AKU lagen wederom zeer vast in de markt. Aandelen en obligaties KLM hoger. Scheepvaart goed gedisponeerd en van de Cultures Deli aan de vaste kant.

Staatsfondsen prijshoudend na een vaste opening.

Kon olie 164  
Unilever 466 3/4  
Philips A 537 1/8  
Philips pref. 234  
A. K. U. 285 3/8  
Scheepv Unie 129 7/8  
K. N. S. M. 137 3/4  
K. P. M. 130 1/2  
Ned. handel mij 212  
Nat handelsb 145 1/4  
Escomptobank —  
H. V. A. 130 3/4  
Amsterd rubber 85  
Deli mij 143.90  
3 pct dollar '47 93 5/8  
3 pct Nederl '47 95 3/4  
H. A. L. —  
Walvisvaart 106  
Amsterd bank 272  
H. B. U. —  
Billiton 2e 235  
Billiton 1e 300  
Overz gas 263  
Borsumij 55 1/8  
Lindeteves 17 1/2  
Rotterd bank 231 1/2  
Curacao h mij 45 3/4  
W. M. 296 1/2  
K. L. M. 130  
Hoogovens cert 365  
Nievelt goudr 118 3/4  
Excelsior 109 1/2  
Ant brouwerij 175  
Rott Lloyd 143  
Stokvis R. S. 155 1/2  
A.N.P.-C.B.S. Beursindices:  
Intern concerns 372.71  
Industrie 185.99  
Scheepvaart 142.77  
Banken 152.75  
Indon fondsen 115.02  
Algemeen 285.55

Montreal — Canada heeft een speciale zwaartekrachtmetreer geconstrueerd, die in duikboten kan worden gebruikt voor het onderzoeken van landformaties onder de ijskappen van de Noord- en de Zuidpool.

## Brieven over Napoleons zoon

München. — De veiling van historische brieven uit de tijd van Napoleon, die dezer dagen te München werd gehouden, is een grote teleurstelling geworden voor de eigenaren en de venduhouders. In totaal werden slechts 61 van de ruim duizend brieven, waarvan enkele als onschatbare historische documenten werden beschouwd, verkocht.

De kollektie omvatte, zoals is bericht, 119 brieven, die Napoleons zoon Franz Joseph Karl Napoleon aan zijn moeder Marie Louise van Oostenrijk had geschreven. Er waren 870 brieven van graaf Moritz van Dietrichstein, de gouverneur van de prins, brieven van een dr Malfatti, over zijn lichamelijke gesteldheid en andere brieven uit dat tijdperk.

De brieven van Von Dietrichstein over de vorderingen van het „Adelaarsjong“ vonden in het geheel geen afrek. Een brief geschreven door Napoleons zoon kort voor zijn dood, werd verkocht voor 13.000 mark aan de partikuliere stichting, die Napoleons geboortehuis op Corsica beheert.

Een brief, geschreven door Franz Joseph Karl aan zijn moeder over de dood van Napoleon — geschat op 10.000 mark — ging voor 12.000 mark van de hand. Het schrijven werd gekocht door het Franse nationale archief te Parijs.

Een brief getekend door Napoleons zoon met de naam „Reichstadt“ ging voor 5100 mark aan een Franse verzamelaar.

Er was geen belangstelling voor de brieven van dr Malfatti.

## NIEUWS VAN „DE SNELVLUCHT“

Willemstad. — Door de Vereniging van Postduivenhouders „De Snelvlucht“ werd op 15 maart 1959 de derde wedvlucht uit de eerste serie voor oude duiven gevlogen vanaf Bonaire. In konkours waren 104 duiven van 12 verschillende liefhebbers. De hoogstgemiddelde snelheid bedroeg 1471.440 meter per minuut en de uitslag was als volgt:

Anemaet: 1. 14  
Rodriguez: 2. 7. 11. 16. 17. 21. 26. 28.

Schoop: 3. 8. 13. 19. 24  
Vis: 4. 5

Van Lit: 6. 10. 15. 23. 32. 33. 35  
Zieck: 7. 9. 12. 22. 27. 34

Bouwhuus: 18. 30  
Jolen: 20. 25

De stand is thans voor:

Oonaangewezen vogels:

1. Vis ..... 381 punten  
2. Anemaet ..... 329 punten  
3. Rodriguez ..... 316 punten  
4. Schoop ..... 289 punten  
5. Van Lit ..... 287 punten  
6. Bouwhuus ..... 246 punten  
7. Zieck ..... 234 punten  
8. Gebr. Rojer ..... 180 punten  
9. Jolen ..... 90 punten

Aangewezen vogels:

1. Rodriguez ..... 157 punten  
2. Schoop ..... 124 punten  
3. Gebr. Rojer ..... 95 punten  
4. Zieck ..... 94 punten  
5. Bouwhuus ..... 87 punten  
6. Vis ..... 74 punten  
7. Van Lit ..... 43 punten  
8. Anemaet ..... 36 punten

West-End, 7.00 en 9.00 uur:  
„EL MIEDO LLEGO A JALISCO“.

Cinelandia, 7.00 en 9.00 uur:  
„GUSLINGER“.

Roxy, 7 en 9 uur:  
„RODAN“.

Caribe, 8.00 uur:  
„UN PO DI CIELO“.

Royal, 8.00 uur:  
„OTRO AMOR“.

C.V.B.-nieuws:  
Hedenavond in het Ristadion 8 uur, SITHOC vs. JONG CURACAO.

J.P.F.-nieuws:  
Hedenavond om 20.00 uur Paasboudwedstrijden.

Cinetruck-programma:  
Hedenavond voorstelling op STEENRIJK.

Foto-tentoonstelling:  
In HOTEL CURACAO wordt een persfoto-tentoonstelling gehouden en eveneens een speciale expositie van Dr. Erich Salomon.

## EMMASTAD

Wachtdiensten  
C.P.I.M.

Telegram Afdeling  
Kantoor open 07.00 — 23.30 uur tel. 2307

J. J. Roos 23.30 — 07.00 b.g.g. 2400

Afdeling Personeel

J. D. Plantijn, Punta Cardónweg 2, Weis Afo. b.g.g. nadere inf. 43351.

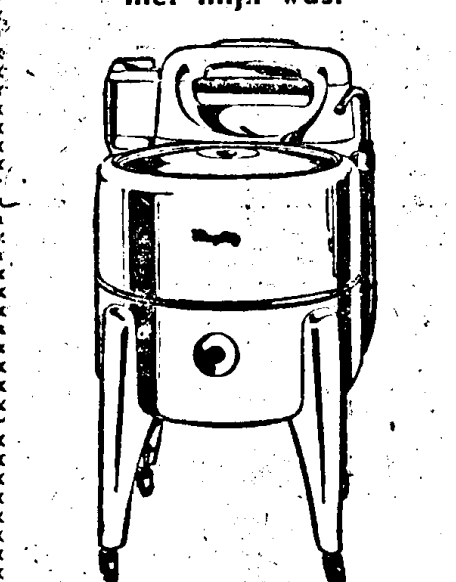
Materialen Dienst  
M. G. A. v. Kicken, Caracasbaai 8. b.g.g. 6-48

C.S.M.  
Rederij/Scheepsgenootschappen  
G. van Leeuwen 2054

Theater Asiento  
GEEN VOORSTELLING.



Dank zij mijn  
**Maytag**  
wasmachine  
ben ik op tijd klaar met mijn was.



Verkrijgbaar tegen maandelijke afbetaling van:

f 30.— per maand

10 PAKKEN FAB CADEAU

**PALAIS ROYAL**

Marchena, Moron & Co. N.V.

Heerenstraat 23 - Handelskade 9

Breedestraat (O) 68 70

\*\*\*\*\*

VOOR DE VERZORGING VAN UW HAAR

VRAAG NAAR

**Richard Hudnut!**

Breedestraat (Otr.)

\*\*\*\*\*

MAAK UW JAPON voor de feestdagen zelf

Enorme sortering

■ SATIJSKATTOEN en... Simplicity Patronen

**Ackerman N.V.**

Breedestraat (Otr.)

\*\*\*\*\*

FORKEN - LEPELS - THEELEPELS

6 voor f. 1.—

**Warenhuis Tia**

Breedestr. 92 (O) - Tel. 24435

\*\*\*\*\*

„HOLLANDIA“

voor Uw

• Televisie-tafels

Schottgatweg Oost 138-140

Tel. 35533 en 35194

\*\*\*\*\*

DRINK

KING SIZE

ORANGE Crush

\*\*\*\*\*

HERPLAATST WEGENS MISSTELLING

Hierbij delen wij het publiek mede, dat vanaf heden

**BAKKERIJ GONZALEZ**

Salinja 133, te bereiken is op

telefoonnummer 13278

\*\*\*\*\*

West-Berlijn — De leider van de Joodse gemeenschap te West-Berlijn heeft ter demonstratie van de geest van de huidige week van Christelijk-Joodse broederschap een aanklacht tegen de 39-jarige voormalige onderwijzer Karl Steinacker ingetrokken, die ervan beschuldigd was, in 1955 in een café anti-semitische uitspraken te hebben gedaan.

## „CINELANDIA“ Heden WOENSDAG 18 MAART

OM 7.00 en 9.00 N.M.

PREMIERE van een zeer boeiende wilde westenfilm geladen met actie en spanning, met:

JOHN IRELAND - BEVERLY GARLAND - ALISON HAYES in:

„GUSLINGER“

In het Engels met Spaanse tekst.

Het ontelbare Westen op zijn wildst. . . . Overall waar men zijn naam hoorde vluchtte een ieder uit schrik. . . . totdat er een vrouw kwam, die zijn hart veroverde!

f. 1.50 - f. 0.90. Kinderen geen toegang.

DONDERDAG 19 OM 7.00 en 9.00 N.M. „ASEINOS S.A.“

Met: Resortes - Kitty de Hoyos. Geheel in het Spaans. Mooie vrouwen! Vurige rytmes! Actie en gevaar!

\*\*\*\*\*

„ROXY“ HEDEN WOENSDAG 18 MAART

OM 7.00 en 9.00 N.M.

THE MOST SHOCKING NAME IN 2,000,000 YEARS!

MORE STARTLING THAN JULES VERNE!

CAST OF THOUSANDS!

**RODAN!**

A MIGHTY COLOR SPECTACLE!

print by TECHNICOLOR

In het Engels met Spaanse tekst. Kinderen geen toegang.

DONDERDAG 19 OM 7 en 9 N.M. „TANTE'S LAATSTE STUNT“

„Meine Tante, Deine Tante“ Verfilmd in Agfacolor!

Met: Theo Lingens - Hans Moser - Oskar Sima - Georg Thomalla

In het Duits met Hollandse tekst. Schaterlach. . . . Vermaak!

\*\*\*\*\*

## BEKENDMAKING

Wij brengen onder de aandacht van onze verbruikers, dat de rekeningen voor geleverde elektrische energie over de maand FEBRUARI zonder uitzondering, uiterlijk de 24ste MAART betaald moeten worden.

Na deze datum niet betaalde rekeningen zullen door ons worden geïncasseerd, verhoogd met een gulden incassokosten. Wij verzoeken onze verbruikers tijdig hun rekeningen te voldoen, teneinde zowel extra kosten als verbreking van de aansluiting op ons net te voorkomen.

N.V. OVERZEESE GAS- en ELECTRICITEITMAATSCHAPPIJ

ELECTRICITEITBEDRIJF CURACAO

\*\*\*\*\*

Met ingang van heden zijn onze telefoonnummers als volgt:

Bestellingen: 13199

Inkoop en administratie: 13410

\*\*\*\*\*

**CAVANO TRADING CO. INC.**

PARMENTIERWEG 2

\*\*\*\*\*

**Handelsinstituut St. Antonius**

Pietermaaiweg 8 boven, tel. 11531

Voor STENO en TYPEN NEDERLANDS — ENGELS en SPAANS.

Examen af te leggen in kortst mogelijke tijd (door bevoegde leraren).

Voor inschrijvingen en inlichtingen dagelijks van 5.00 uur n.m. tot 8.00 uur n.m.

\*\*\*\*\*

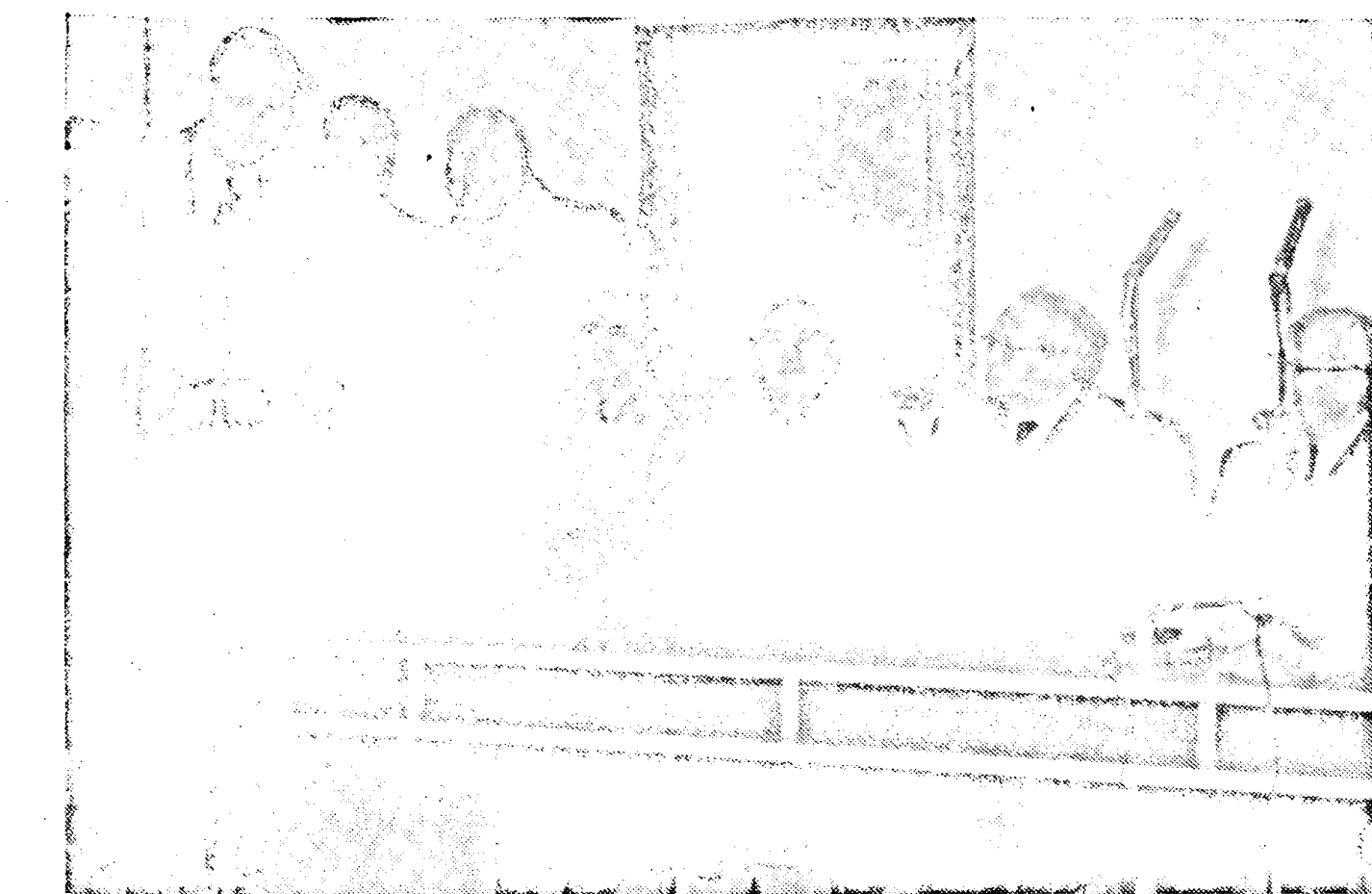
**EILANDGEBIED CURAÇAO**

De Gezaghebber van het eilandgebied Curaçao maakt bekend, dat de heer PAU SHEK YAO, wonende aan de Breedestraat no. 127a, alhier, aan het Bestuurscollege van voormeld eilandgebied een verzoek heeft gericht tot de oprichting van een

STOOMWASSERIJ IN HET PERCEEL ROODEWEG no. 132.

welk verzoek, vanaf heden, gedurende veertien dagen ter visie ligt op het Centraal Bestuurskantoor, Scharloeweg no. 35, Afdeling Algemene Zaken, gedurende welk, tijdvak ingevolge de Hinderverordening Curaçao een ieder het recht heeft schriftelijk zijn bezwaren tegen de opricht





Zijne Excellentie Jonkheer J.Q. Bas Backer tijdens zijn toespraak. Verder v.l.n.r. de secretaris-generaal van het Israëlische ministerie van Onderwijs en Cultuur, mevrouw Ben Tswi, de president en de burgemeester van Tel Aviv, Chaim Levanon. Op de achtergrond het beroemde portret Titus in monnikskap van Rembrandt, uit het Rijksmuseum te Amsterdam.

## Tentoonstelling Nederlands Gouden Eeuw in TEL AVIV

### Grote indruk in ISRAËL

Onlangs had zich een groot gezelschap verzameld in het nieuwe Helena Rubinstein Paviljoen van het Tel Avivse Museum, toen president Ben Tswi en echtgenote arriveerden. Zij werden aan de ingang ontvangen door de Nederlandse ambassadeur, de burgemeester, door de directoren van het Museum en door de heer O. Meijer, conservator van de Gemeentemusea van Amsterdam.

Dat de president erin heeft toegestemd bij de opening van de tentoonstelling Nederlands Gouden Eeuw aanwezig te willen zijn, weerspiegelt de bijzondere waardering die men in Israël voelt voor het ter beschikking stellen van deze unieke expositie, die tot dusverre haars gelijke in Israël niet heeft gehad.

Vierenzestig schilderijen, vierenzestig tekeningen en ééntonwintig zeldzame zilverstukken waren in drie vluchten door de goede zorgen van de KLM naar Tel Aviv vervoerd onder leiding en onder toezicht van de heer O. Meijer, die ook de leiding had bij het inrichten van de tentoonstelling en die tot de sluitingsdatum — 7 april — in Israël blijft en onder wiens supervisie de kostbare collecties weder de thuisreis zullen aanvaarden.

Slechts een paar namen om de betekenis dezer tentoonstelling aan te duiden: men vindt er Rembrandt Frans Hals, van Coenen, Hobbema Salomon van Ruysdael, Pieter de Hooch, Gabriël Metsu, Nicolaas Maes, Vermeer, Jan Steen en nog vele anderen van de grootmeesters der zeventiende eeuw.

De tentoonstelling is tot stand gekomen door een bijzondere samenwerking van tenminste acht Nederlandse musea en door een aantal particuliere verzamelaars, wier bereidwilligheid en medewerking door de Israëlische autoriteiten op de hoogste prijs wordt gesteld.

Zo zei de burgemeester van Tel Aviv, de heer Chaim Levanon, in zijn toespraak bij de openingsplechtigheid onder meer: „Het volk, klein gemeten naar zijn getal, maar groot gemeten naar zijn cultuur, zendt ons deze schatten, welke waarde niet bij benadering valt vast te stellen. Wij zijn de regering van Nederland, de directies der musea, de particuliere verzamelaars en de vele anderen, die tot de samenstelling van deze unieke tentoonstelling hebben bijgedragen, diepe dank ver-

schuldigd. Ook hebben wij het grote voorrecht een tentoonstelling van deze samenstelling voor het eerst te ontvangen. Nooit eerder heeft een zo grote collectie zeventiende eeuwse kunst Nederland verlaten en dat wij als eerste deze mogen ontvangen vervult ons met grote en diepe erkentelijkheid.”

Aan het eind van de openingsplechtigheid sprak de Nederlandse ambassadeur, Z. E. Jonkheer J. Q. Bas Backer: „Zeer dankbaar zijn wij voor de vruchtbare samenwerking landse autoriteiten, welke samenwerking ertoe geleid heeft, dat deze collecties thans in Israël kunnen worden getoond. Wij vinden ruime voldoening in het grote verlangen van het Israëlische publiek om deze werken thans in origineel te kunnen zien en te kunnen leren over de eeuw, waarin de Nederlandse kunst een zo grote hoogte heeft bereikt. Vooral ook doordat wij getroffen zijn door de impoerende pogingen om hier onder vaak moeilijke omstandigheden een nieuwe gemeenschap te bouwen.”

U, meneer de president moge ik mijn meest respectvolle dank betuigen, dat U aanwezig hebt willen zijn bij deze feestelijke gebeurtenis waarbij de banden tussen onze beide landen een nieuw hoogtepunt bereiken.

Ik more thans de tentoonstelling Nederlands Gouden Eeuw voor geopend verklaren.”

Tot grote spijt van de Israëlische autoriteiten hebben drie hoge gasten Israël niet tijdig vóór de openingsplechtigheid kunnen bereiken. Door de weersomstandigheden in Europa waren Z. E. H. A. Cidor, ambassadeur van Israël in Nederland, de heer H. J. Reinink van O. K. en W. Den Haag en Dr. A. B. de Vries, directeur Mauritshuis, Den Haag onderweg gestrand. Laatstgenoemden hadden bij de openingseremonie zullen spreken over enkele facetten van Nederlands Gouden Eeuw. Naar wij vernemen ligt het in de bedoeling de heren Reinink en de Vries alsnog uit te nodigen om de Israëlische radio over de geëxposeerde kunstschatten tot het Israëlische publiek te spreken.

De verwachtingen in Israëlische kringen zijn hoog gespannen. De tentoonstelling „Honderd jaar Nederlandse schilderkunst”, die in 1954

in het Tel Avivse museum gehouden was heeft toen het grootste aantal bezoekers getrokken, dat ooit in Israël door enig museum voor enige expositie was geregistreerd. Men is overtuigd, dat de verzameling, die thans in Tel Aviv bijeen is gebracht deze bezoekers-aantallen nog met vele tienduizenden zal overtreffen. Reeds is bekend, dat niet alleen uit de steden, maar ook uit afgelegen nederzettingen excursies naar deze tentoonstelling worden georganiseerd.

Ook uit de eerste perscommentaren blijkt, dat Israëlisch publiek bevest welk schatten het toevertrouwd zijn. Het is waarschijnlijk, dat de museumdirectie van Tel Aviv stedelijk museum af en toe genoodzaakt zal zijn de deuren tijdelijk te sluiten.

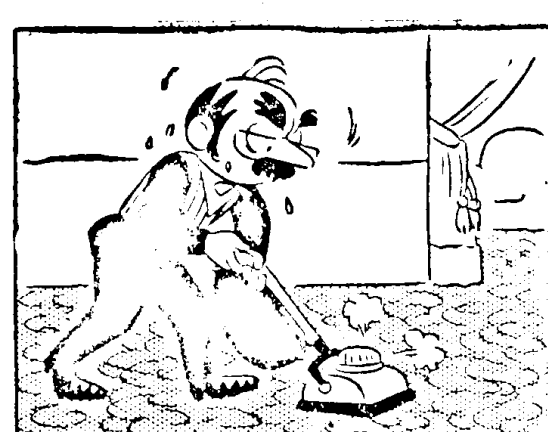
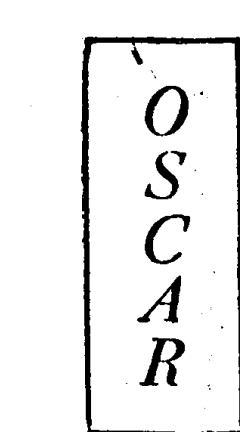
### Buitenlandse industrievestigingen in Nederland

Het Directoraat-Generaal voor de Industrie van het Ministerie van Economische Zaken van Nederland heeft een lijst gepubliceerd van de vestigingen van buitenlandse ondernemingen in Nederland in de jaren na de tweede wereldoorlog.

In onderstaande lijst staat het aantal der ondernemingen gerangschikt naar het land van herkomst en de industriële sector, zoals dat op 31 december 1958 was. (De cijfers geven resp. aan: filialen, buitenlandse concerns die deelnemen in Ned.-bedrijven of er mee samenwerken en totaal: land van herkomst)

Verenigde Staten	92	43	135
Engeland	20	30	50
Belgie	21	16	37
West-Duitsland	10	21	31
Zwitserland	10	8	18
Zweden	6	7	13
Frankrijk	3	9	12
Aandere landen	9	10	19
de industriële sector			
Metallurgische industrie	79	52	131
Electrische installaties	6	9	15
Chemische industrie	25	31	56
Textielindustrie	6	13	19

Voedsel, genotsmiddelen 14 7 21  
Rubber-industrie 3 2 5  
Gemengde industrieën 38 30 68  
Het aantal filialen groeide in 1958 aan met 47 en de andere groep breidde zich met 27 uit. De nieuwe filialen kwamen uit al de genoemde landen, maar hoofdzakelijk waren zij afkomstig van de V. S. en België en voor een groot gedeelte behoorden deze tot chemische en metallurgische sector. De tweede groep van buitenlandse vestigingen kwamen eveneens voor een groot gedeelte uit de V. S. en verder uit Duitsland en Engeland en ook hier betrof het grotendeels de chemische sector.



## Welvaartsplan Bonaire en Bovenwindse eilanden

### Staten voteren onderhands benodigde gelden voor verbetering vliegvelden op Bonaire en St. Maarten

Willemstad — De Minister-President deelde bij brief van 10 dezer aan de Staten mede dat tot dusverre nog geen overeenstemming werd bereikt met betrekking tot een ontwerp-landsverordening betreffende het Welvaartsfonds ter ontwikkeling van de eilandgebieden Bonaire en de Bovenwindse Eilanden.

Als gevolg daarvan kan nog niet worden aangegeven wanneer tot ontwikkeling van plannen op de voet ener daartoe in het leven geroepen wettelijke regeling kan worden overgegaan. Niettemin doet zich de behoefte gevoelen enige plannen, waarvan de bestekken reeds gereed of nagenoeg gereed zijn, in uitvoering te brengen teneinde stagnatie te voorkomen. De projecten, welke de Regering hier op het oog heeft zijn in de eerste plaats de vliegvelden te Bonaire en St. Maarten. Voor bevordering van het toerisme op deze eilanden zijn „aan-gestelde” vliegvelden een dwingend vereiste. De bestekken voor de uitvoering van de beide voornoemde werken worden u zodra mogelijk ter inzage gezonden. Zoals becijferd bedragen de kosten voor de uitbreiding van het vliegveld Bonaire f. 350.000,— en die voor de vernieuwing van het vliegveld te St. Maarten f. 2.500.000,—.

Op de begroting 1958 (kapitaal-dient) werd onder de omschrijving: „Uitkering aan een te stichten Welvaartsfonds ter financiering van de ontwikkelingsplannen voor de eilandgebieden Bonaire en de Bovenwindse Eilanden” een bedrag van 1 miljoen gulden gevoterd, werd reeds mede akkoord gegaan van voornoemd bedrag 4 ton aan te wenden voor zaken, merendeels verband houdende met de verdere voorbereiding der welvaartsplannen, zodat van het oorspronkelijk gevoterde bedrag (evt. na over-schrijving naar de begroting 1959) nog 6 ton restte. Op de begroting 1959 is onder dezelfde omschrijving in de kapitaaldient een bedrag uitgetrokken van f. 750.000,—, in totaal zou derhalve na votering van laatsternemd bedrag f. 1.350.000,— beschikbaar zijn.

In verband met het vorenstaande verzoekt de regering machtiging om vooruitlopende op de totstandkoming van bedoelde landsverordening te mogen beschikken over de op de begroting 1958 gevoterde 6 ton en de op de begroting 1959 uitgetrokken 7½ ton teneinde over te kunnen gaan tot aanbesteding van de uitbreiding van het vliegveld te Bonaire en van de vernieuwing van het vliegveld te St. Maarten.

Voor wat de vernieuwing van het vliegveld te St. Maarten betreft, verzocht de Min.-president eveneens om een uitspraak, dat akkoord wordt gegaan met het totale bedrag der kosten. Er zal naar een modus worden gezocht de aanbesteding evt. in gedeelten te doen plaatsvinden om dit werk in termijnen, verdeeld over twee jaren te kunnen uitvoeren.

De minister van Welvaartszorg zal het een en ander in een commissievergadering van de Staten desverlangd nader uiteen te zetten.

Op deze brief kon reeds op 13 maart d.v. de Voorzitter aan de Minister-president namens de Staten mededelen dat hij deze aangelegenheid ter sprake is gebracht in 'n commissie-vergadering der Staten en dat van de 16 ter vergadering aanwezige leden 14 verklaarden er geen bezwaar tegen 'te hebben dat de regering reeds thans, voortvloeiende op de totstandkoming van de „Landsverordening Welvaartsfonds Bonaire en de Bovenwindse Eilanden” en de landsbegroting 1959, beschikt over het bedoelde bedrag van f. 600.000,— ten laste van de landsbegroting 1958, alsmede over het krediet voor een bijdrage tot genoemd fonds uitgetrokken op de ontwerp-landsbegroting voor 1959, een en ander voor de aangegeven doeleinden. Ten aanzien van de vernieuwing van het vliegveld te Sint Maarten hebben deze leden zich eveneens akkoord verklaard met het vermeldde totaalbedrag der werkzaamheden, t.w. f. 2.500.000,—.

Zijdens de Staten wordt aangenomen dat de hierbedoelde werken van landswege zullen worden uitgevoerd.

Voorts stellen de Staten het op prijs dat, indien bij de inschrijvingen mocht blijken dat een in de Antillen gevestigde onderneming niet belangrijk hoger heeft ingeschreven dan de laagste — buitenlandse — onderneming, het werk om te rekenen van economische aard toch aan eerstbedoelde onderneming zal worden gegeven, terwijl overigens benadrukt wordt dat niet overgegaan zal worden tot indienstneming van vreemde arbeidskrachten, zolang op bedoelde eilanden arbeiders in het kader van de werkverschaffing in dienst zijn. Voorts werd onder verwijzing naar de toezegging van de Nederlandse Regering om in het stichten fonds deel te nemen met een gelijk bedrag als zijdens de Nederlandse Antillen daarin, gestort, de opmerking gemaakt dat er van uitgegaan wordt, dat t.z.t. de onderhavige bedragen zullen worden beschouwd als in meerbedoeid fonds te zijn gestort.

Twee leden verklaarden zich niet met de naar voren gebrachte voorstellen te kunnen verenigen, teels omdat afgeweken wordt van de oorspronkelijke opzet van het te stichten welvaartsfonds, deels omdat zij op de lange duur tegevoel van voorstellen als de onderhavige een uitputting van de middelen der eilandgebieden Curacao en Aruba voorzien.

### Hollandse Nieuwtjes

● Het is goed zich soms te bezinnen op het feit, dat ook kam-pioenen gewone mensen zijn met een ongewone geschiktheid voor de eer of andere sport. Zo ook de heer Baris Bukel, die in gewone doen vis-sorteerder is in IJmuiden, maar tus-sen de bedrijven door ook nog kam-pioen dammen is van Nederland. Of een vraag van een „Parool”-verslag-gever, zeide hij: „Dammen..... een beetje schuiven met schijfjes.” Zo iets stemt tot nadenken. ● De emancipatie gaat ook in het leger steeds verder. Was men tot heden toe zijn hele leven beroepskorporaal dan had men maar de branie-kraag te dragen en, eerlijk gezegd, zoals past een jong broekje, maar een be-roepskorporaal.... Er is nu verbe-tering in gekomen. Vanaf 1 april mag hij nu na zes jaar dienst als beroepskorporaal het tenue dragen van de onderofficier. Let wel: dit geldt voor de Marine en Mariniers. Ook deze hindernis is dus genomen.

● „Ik ben Karel Prior. Heb je geen zin om voor de televisie op te treden?”, aldus sprak een man een 21-jarig Rotterdams meisje aan. Nu, eerlijk gezegd, dat meisje had wel zin om voor de televisie op te treden. Op het laatste ogenblik waar-schuwde zij de politie en bij haar aankomst in Hilversum werd „Karel Prior” opgepikt door de politie. Hij bleek getrouwd te zijn, maar werd later weer naar zijn vrouw gezon-den. Men was overtuigd, dat dit lesje voldoende was. ● Het zevende elftal van het al-oude Victoria in Hilversum (jongste speler 42 jaar, de oudste 53 jaar) zou zondag de 100e maal gaan zetten in 9 wedstrijden. Voorwaar geen gering aantal. Het mocht helaas niet zo zijn, want de 100e maal werd gescoord door een back van de tegenstanders van Do-naar. Men bleef echter konsekwent en overhandigde die back na de wed-strijd een fles Bols, die beloofd was aan de schutter van nummer 100.

● Zelfs de vriendschap laat wel eens een steekje vallen. Hoe kan het ook anders. Zo moest het twee-de proto-type der Friendship na een geslaagde demonstratie in Khartoem een buiklanding maken bij Addis Abbeba. De buiklanding slaagde ge-lukkig goed. ● Oudewater ver-heugt zich over zijn voorjaarsbode. Het sinds 1650 bestaande oevervaars-rest is reeds bewoond. Anders ge-beurt dat meestal pas in het einde van maart. U begrijpt wel hoe blij men daar is. ● Hilversum krijgt in augustus een stad er bij en wel Jongensstad. Die Jongensstad zal ongeveer drie weken bewoond wor-den. Iedere week zal een honderd-tal jongens de stad opbouwen en af-breken. Natuurlijk hoort er een bur-gemeester bij en zelfs de politie-kommissaris ontbreekt niet op het appel met zijn korps als kampbewa-king. Dit initiatief gaat uit van de Stichting „Kindervakantiewerk”.

● Lang hebben de vroege vaders van Breda gewerkt voordat men door de Sport- en Cultuurnota geworstd was. De moeilijkheid was, dat vele leden zich niet voldoende ingelicht



voelden om er hun stem voor uit te brengen, maar het is toch gebeurd. Veertigduizend gulden werden uitgetrokken om voorbereidend werk te verrichten voor de nieuwe Schouw-burg in het centrum van de stad. Eer werd ook krediet gevraagd voor de bouw van 5 gymnastiekzalen, wat nog niet voldoende was. ● Geen koe is zo bont, of er zit wel een vlekje aan. Maar hopelijk is het kalfje uit het volgende nieuwtje zo onschuldig als een lammetje. In Lun-teren werd namelijk een kalfje ge-boren met drie kleuren. Het is gro-tendeels roodbont. Naast het wit heeft het verder nog zwarte plekken. Zijn ouders zijn zwartbont, maar wellicht heeft het roodbonte voorouders ge-had. Al bij al een waar kleuren-pracht, waar zelfs de Veertsenij-kundige Dienst bij te pas kwam om kleurenfoto's te maken.

● „De Klep” is gerestaureerd in Maastricht en daarmee is het home van de Zuidnederlandse Opera be-woonbaar geworden. De gemeente heeft het haar ter beschikking ge-seld. Donderdag zal het met eni-ghe plechtigheid geopend worden.

Den Haag. — Het internationaal gerechtshof begon op 16 maart de mondelinge behandeling van de kwes-tie van het Israëlische vliegtuig, dat op 27 juli 1955 boven Bulgars grond-beeicht werd neergeschoten. Bij dit incident vonden de inzittenden van het vliegtuig van de Israëlische luchtvaartmaatschappij El Al, de dood. De Israëlische regering had op 16 oktober 1957 deze zaak tegen Bul-garije aanhangig gemaakt.

## Het spookpaard

Oorspronkelijk detective-verhaal

door MARTIN MONS

2)

„Mijn gastheer, baron Hubert Hangst ter Weem, nu eens met de menselijke helft van de bewoners van het Weem te beginnen, heeft het uitgesproken familie-type. Dat wil zeggen, dat hij op een paard gelijkt. Een heel edel paard, natuurlijk. Het lange, wat benige gezicht, de grote bruine ogen, de wijd opende neusgaten met de trillende vleugels, de forse, een beetje gele tanden. Zijn veel andere zuster heeft datzelfde gezicht en in een nachte van een jaar of achten, dat zich onder de logé's bevindt, zie je onder de nu door haar jeugd nog zachte en ronde contouren toch het familie-type al doorschemeren. Jammer, ze is nu nog allercharmantst. Wat mevrouw Hangst van ter Weem betreft, daar ze het geluk heeft een geboren Hangst te zijn, behoeft ze ook het familie-type, ik had bijna gezegd, de familie-look, niet mee te tansen. Madame verloont niet de minste gelijkenis met een paard, eerder, als we ons dan op die kundig terrein willen blijven bewegen, met haar Perzische poes, die haar in huis elke stap achterna loopt. Dezelfde gezichtsform, breed bij het voorhoofd, naar de kin spits toelopend en de een tikje scheve, ver uit elkaar staande ogen. Als ik je verder zeg dat ook haar ogen een groenachtige glaukheid hebben, haar haar bijna zo licht als de nacht van Manou en ze zich op dezelfde soepele, geruisloze manier beweegt.... Als je mij vraagt of ze al of niet mooi is, moet ik je het antwoord schuldig blijven. Ze is..... on-gevoel. Dat wil zeggen, dat haar uiterlijk betref-

Een Perzische poes tussen de paarden. Maar dat is dan ook alleen maar het uiterlijk. Want ze is niet zo paardendol als haar man en schoonzuster.

Wat de rest van het gezelschap betreft, behalve Joost Alland, die de schuld is van mijn aanwezigheid, zijn er nog twee paardenmaniaken, mr. Tom Vermuren en kapitein Miel Blaek. Die laatste, die zievewederhelften benevens een dichterlijk uitzien-tieve jongeling, die het ene eind van een paard niet van het andere kan onderscheiden en dan ook vrij troos-teeloos met zijn ziel onder de arm rondloopt. Hij schijnt familie van de Perzische poes te zijn en kan haar hele tijden in zwijgende aanbidding aanstaren. De familie voert een wapen, dat op de ene helft een stei-gerend paard van sabel op gouden grond en op de an-dere een gekroonde vrouwenfiguur vertoont, terwijl de schildhouders twee centauren zijn. Het moet er de herinnering aan levend houden, hoe eens een kruisvarende Hangst met de hulp van een Sara-ceense prinses en van het paard, dat de stamva-der werd van de beroemde soeterij van Ter Weem, uit de gevangenschap van de ongelovigen vluchtte. Wat er van de prinses werd, daarover zwijgt de historie. Dat is trouwens ook van minder belang, zij was immers geen paard.

Is dat nu geen staaltje van verhaal om van te smullen? Ik kan ze me zo levendig voorstellen, die hoofdschude baronnen en dorpers, zich er al maar het noot over brekend, hoe het ter wereld mogelijk was, dat een Christenmens meer over had voor zijn paarden dan voor zijn soortgenoten. Er gaat zelfs het verhaal, dat een Hangst, toen hij de keuze had tussen het loskopen van een buit gemaakt paard en een in gevangenschap geraakte zoon, zon-der bedenken het losgeld voor het paard neerdele en de zoon de zoon liet.

Ik begrijp zelf werkelijk niet, Susanne waarom ik over al die nonsens zo uitweid. Ik voel me lando-ric en niet op mijn gemak. Het kan elk ogenblik gaan onwezen en ik hou mijn hart vast hoe we de middag zullen zoekbrengen. Ik vrees met een bezoek aan de stallen. Dat worden dan natuurlijk eindeloze verhalen over alles wat met het paard te maken heeft. En ik kan dat eenvoudig niet meer hebben, Susanne. Daar heb ik aan de lunch al rijklijk mijn bekost van gekregen, van die eindeloze kletspraat-jes over paarden, paarden, paarden van mijn waar-

de gastheer, gescundeerd en zo af en toe gecorri-geerd door zijn zuster. De kerk heeft een stem, alsof hij niet praat, maar hinnikt. En zij hinnikt mee, precies een octaaf hoger.

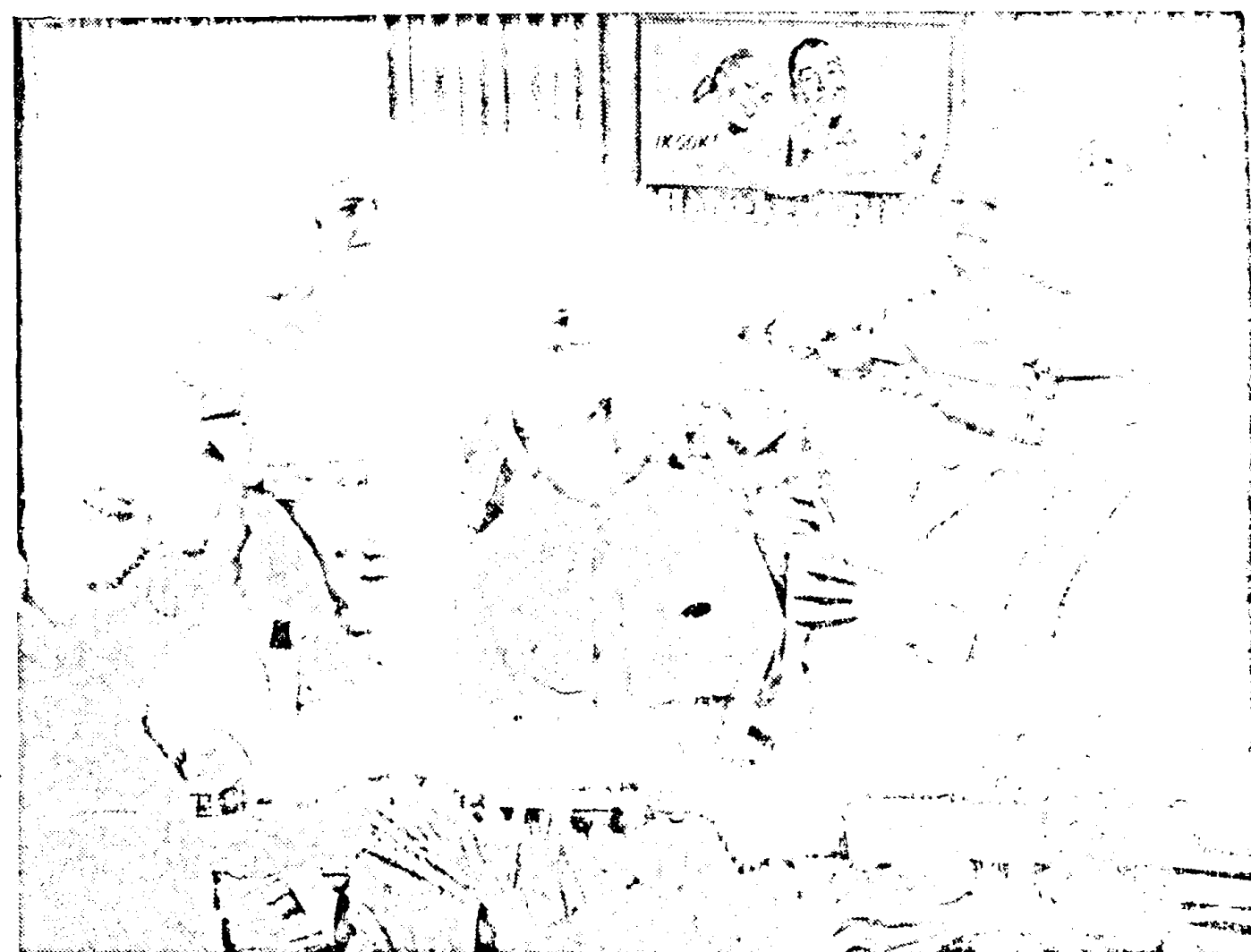
Susanne, het is de hoogste tijd, dat ik maar op-hou. Je zult nog gaan denken, dat ik niet geheel bij deze lieden heb gehooft. Joost noot, dat hij mij bij deze lieden gebracht heeft! Zou je het erg vinden een man te hebben, die hinnikt en stamp? Ik ben namelijk heel erg bang dat dat het eind zal worden als ik hier lang moet blijven. Ik zal Joost.....

Wrevelig gooit hij de pen neer. Nee, zo komt hij er niet. Alles wat hij tot nu toe geschreven heeft, raakt alleen maar de buitenkant. Het eigenlijke..... Maar hij weet immers niet wat dat eigenlijke is. En zo lang hij dat niet weet.... Hoofdingspectu-Pieter Auguste Perquin gaat opeens iets voelen voo-de passie voor feiten van commissaris Van Wavere en hij besluit eens met Joost Alland te gaan praten. Die malle brief zal hij maar niet afmaken. Al Susanne zo'n epistel kreeg, was ze in staat de ee-ste de beste trein te nemen, griep of geen griep, o-te kijken wat haar Pieter Auguste zo plotseling zij-verstand had doen verliezen.

Het is nu bijna donker in de kamer, de taxishag-gen in de tuin zijn gegroeit in het valse licht, de hier en daar door de opeengepakte wolken breekt „Ik wou dat het nu eindelijk maar eens los kwam,” mompelt Pieter Auguste.

Nog voor hij tijd heeft zijn wens helemaal uit te spreken, ziet hij deze al vervuld. Een schel, blauw-achtig licht vult de kamer tot de uiterste hoeken, op de voet gevolgd door een dreumende slag. „Zie zo,” zegt Pieter Auguste voldaan, als was hem dit natuurverschijnsel op zijn speciale bestel-ling geleverd. En dan opeens klinkt de gil. Een schelle, lang ge-kekte gil die op zijn hoogtepunt plotseling wordt af-gekekt. Op die gil volgt een koor van kreien, hollen de voetstappen, dichtvallende deuren. Werkelijk heeft ook Perquin zijn deur opengekluisd en zich ge-voegd bij de anderen, die de brede trap opdraven, die naar de privé vertrekken van de familie leidt.

(Wordt vervolgd)



Gisteren vond de trekking plaats van de Heinekens-prijsvraag. Notaris Smeets (rechts) opende de enveloppe en toen bleek, dat er 3.553 kroondoppen zaten in de Heinekens-kist, die wekelijng in de etalage van de Hollandsche boekhandel was uitgesteld. Er waren vier personen, die het juiste aantal precies hadden geraden. Mevr. M. Mensing trok het winnende lot.

De eerste prijs viel op Buthlin Batta (fl. 1000.—), de tweede prijs op Eveliah Hart (fl. 500.—), de derde prijs (fl. 250.—) op Rudolf Ortelia en de vierde prijs (fl. 100.—) op Hector Anthony. Morgen zullen wij de namen van de winnaars der troostprijzen vermelden. Er bestond voor deze prijsvraag buitengewoon grote belangstelling, hetgeen wel blijkt uit het feit, dat er 14.539 inzendingen werden opgestuurd.



AMIGO VAN DE JEUGD

Brief van Tante Corry

Beste neefjes en nichtjes,

bedankt voor jullie kaartjes en gelukwensen, tante was erg verast. De oplossing van de voorzetsel is: Halt, Eren, Leed, Iets, Cent, Over, Pook, Trui, Even, Rede. De eerste letters vormen van boven naar beneden het woord "HELICOPTER".

De volgende neefjes en nichtjes hopen wij van de week welkom: Marcel van de Leijde, Melva Maduro, Marlene Elstak, Carlo en Eric Macnack, Ramond de Cuba, Ivy Ingrid en Joan Doppia, Mara Hellburg en Elvis Zavala, Melia Maduro en ook Marcia, Wim, Ivan en Carlos Balinga. Het uitgeloopte boek is door Liesje Ehren gewonnen, gefeliciteerd.

Inzendingen van oplossingen en briefjes moeten uiterlijk 28 maart a.s. binnen zijn en voorzien van naam alsmede het aantal behaalde punten. Dag neefjes en nichtjes, tot de volgende keer.

Tante Corry

Wie puzzelt er mee?

CEBROKEN WOORDEN

ZEIL APPEL  
SLAG TOREN  
HAND BOOT  
STOP STUK  
IJZER ROOM  
LAND NAALD  
HUIS KAAD  
GELD DRAAD  
VUR ARTS

Deze twee rijen woorden horen allemaal bij elkaar, maar ze zijn, zoals je ziet, in de war geraakt. Nu moeten jullie uitzoeken welke woorden bij elkaar horen. Het wordt iets gemakkelijker als je weet, dat de woordjes van de eerste rij op hun plaats zijn blijven staan.

Als je het goed gedaan hebt, vormen de eerste letters van de tweede rij woorden, van boven naar beneden, de naam van een bergplaats voor geld en koothuisheden.

Die man had zeker zelf het kind daar neergelegd en had staan wachten om te zien, of iemand het zou vinden. Jérôme was er verlegen mee, want het arme kleintje ging erg te keer. Er kwamen nog meer arbeiders bij staan en het leek hun het beste om het kind naar het politiebureau te brengen. En het kleintje hield maar door, misschien van de kou, want het was februari. Maar in het politiebureau was het goed warm en toch bleef het kind huilen. Dus t was van de honger. Er werd een uurvrouw gehaald, die de kleine le fles gaf en toen hield het huilen op. De buurvrouw kleedde het uit en aan de kleren te zien was het van zijn ouders; een trusse, gezonde ongen van een maand of zes. De commissaris dacht, dat men het kind estoten had en daarna verlaten. Wat moest er nu mee gedaan worden? Derst werd opgeschreven, wat Jérôme r van vertelde, hoe het uiterlijk an het kind was en hoe de kleertjes r uitzagen. Daarna zei de commissaris at hij de jongen naar het weeshuis u brengen, als niemand van de anwezigen hem wou meenemen. Het vas, zei hij, een gezond kind en de ouders zouden vast moeite doen om et terug te vinden en de verzorger ou zeker een rijke beloning ontvngen. Toen kwam Jérôme naar voren en zei, dat hij voor het kind ide zorgen. Hij bracht het mee naar us. Zeit had ik een kind van dezelfde eettijd, dus kreeg ik voor twee kleuters e zorgen. Zudoende werd ik je moeier.

"Mijn lieve moeder!"

"Drie maanden later verloor ik mijn gen kind en ging ik me meer aan ou achten. Ik vergat helemaal, dat jij een eigen kind van ons was. Jammer enoeg vergat Jérôme dat niet! Na rie jaren waren je ouders nog niet gekomen. Toen wilde hij je naar een weeshuis brengen. Je hebt zelf geoord, waarom dat niet gebeurd is."

"O, niet naar het weeshuis!" riep k en greep haar vast. "Liet moedertje, niet naar het weeshuis, alstublieft!"

"Nee, mijn kind, dat zal niet geuefen. Laat mij maar begaan. Jérme is geen slecht mens, dat zul je zien. Hij is alleen wat opgewonden door zijn eed en door zijn angst voor bittere armoede. We zullen wel werken en jij zult ook werken."

"Ja, alles wat u wilt, maar niet naar het weeshuis!"

"Daar ga je niet heen; maar dan moet je nu gaan slapen. Als hij terugkomt, mag hij je niet meer wakker vinden."

"Ze kuste me en draaide me met mijn gezicht naar de muur. Ik was veel te ontroerd en opgewonden en kon de slaap niet te pakken krijgen. Dus die goedge, zachtmoedige moe-

ALLEEN OP DE WERELD

der Barberin was mijn eigen moeder niet! Maar, hoe zou een echte moeder dan wel zijn? Nog beter, nog zachter van aard? Neen, dat kon niet!

Maar wat ik wel begreep, is dit: een echte vader zou niet zo'n bullebak zijn als Barberin en die zou niet met een stok op me al komen. Hij wou me naar het weeshuis sturen, zou zij dat kunnen tegenhouden? Op ons dorp waren twee kinderen, die "de kinderen uit het gesticht" genoemd werden. Ze droegen een nummerplaatje om de hals en waren smerig en slecht gekleed. Andere kinderen hielden ze voor de gek en rachten ze uit en zochten er ruzie mee. Ze joegen ze weg net als ze een straathond opjoegen. Ik wou niet wezen net als die kinderen, geen nummerplaatje om mijn hals en niet opgejaagd worden. Ik rilde, als ik er aan dacht.

En ik kon maar niet slapen en Barberin zou weer thuiskomen. Genukkig kwam hij veel later dan hij gezegd had en mijn slaap kwam eerder dan hij.

De hele nacht sliep ik onrustig

ten gevolge van de angst en het verdriet van de vorige avond en toen ik wakker werd, keek ik om me heen, of ik nog niet weggebracht was. In de voormiddag praatte Barberin nergens over en ik begon te geloven, dat men van het plan afgestapt was. Ongetwijfeld had moeder Barberin hem overgehaald om me te houden.... Maar op het middaguur moest ik van hem mijn pet opzetten en met hem meegaan.

Angstig keek ik naar moeder Barberin, maar ze gaf me een teken met haar hand, dat ik gerust kon gehoorzamen; er was niets te vrezen. Toen ging ik, zonder wat te zeggen, met Barberin mee.

't Was een uur lopen naar het dorp en dat hele uur sprak hij geen woord tegen me. Hij liep voorop, langzaam en strompelend, en keek steeds recht voor zich uit, maar van tijd tot tijd draaide hij zich meens om om te kijken, of ik wel volgde.

Waar bracht hij me naar toe? Ondanks de geruststelling van moeder Barberin, was ik toch bang en ik dacht erover om weg te lopen. Daarom probeerde ik achter te blijven en als ik ver genoeg van hem af was, zou ik over de sloot springen en dan kon hij toch niet meer bij me komen. Het leek wel, of hij mijn voornemen geraden had, want onverwachts stond hij stil, tot ik bij hem was, en nam me bij mijn pols. Zo kwamen we in het dorp aan en iedereen keek ons na, want ik leek wel een kwaadaardige hond aan een riem. Bij de deur van een café stond een man, die Barberin riep en hem uitnodigde binnen te komen. Deze pakte me bij mijn oor en liet mij 't eerst naar binnen gaan en deed de deur dicht. Ik voelde me opgelucht, want een café leek me geen gevaarlijke plaats en ik had al lang zin gehad om eens te kijken, hoe het er daar binnen uitzag. Ik had er weleens mensen uit zien komen met een verhit gezicht en onregelmatige gang; ik had daar weleens zo veel lawaai gehoord van harde stemmen en gezangen, dat de ramen er van dreunden. Dan daecht ik: wat zou daar binnen toch te doen zijn? Vandaag zou ik het weten.



Jérôme was er verlegen mee, want het arme kleintje ging erg te keer.



ALLEEN OP DE WERELD

Vrij naar het prachtige verhaal van Hector Malot

KORTE INHOUD VAN HET VOORAFGAANDE:

Remi, een vondeling, is door moeder Barberin, zoals hij haar noemt, met liefde en zorg grootgebracht. Als hij nauwelijks tien jaar is, komt vader Barberin, die in de grote stad Parijs werkt, naar huis en wil niet dat het "vreemde kind" nog langer in zijn huis blijft. Op een goede dag, als moeder Barberin afwezig is, neemt vader Barberin de jongen mee en Remi, die bang is, dat hij nu naar een weeshuis gebracht zal worden, is bijna blij als hij bemerkt, dat hij naar een café gaat. In zo'n lokaal is hij nog nooit van zijn leven geweest.

\*\*\*\*\*

moet toch voor betaald worden? Dat is toch billijk, zou ik denken!" "Ja, maar al is het billijk, daarom gebeurt het nog niet. Kostgeld zullen ze u nooit geven."

"Dan zal hij naar het weeshuis moeten. Geen enkele wet kan me dwingen om, hem te houden, als ik het niet wil."

"U hebt hem vroeger vrijwillig aangenomen; dus nam u ook de verplichting op u om hem te houden."

"En ik zeg u, dat ik hem niet houd, en als ik hem op straat moet zetten dan doe ik dat."

De oude man dacht even na en zei: "Er bestaat misschien een middel om hem terstond kwijt te raken; en u kunt er nog iets mee verdienen ook."

"Is dat die jongen, waar het over gaat?"

"Ja, die is het."

"En denkt u, dat het bestuur van het gesticht u een maandelijks kostgeld zou betalen?"

"Wat drommel! Hij heeft geen ouders en ik leef hem de kost. Daar

"U wilt dus die jongen kwijt? Welnu, ik wil hem overnemen. Geef hem mij."

"Zou maar geven?" "Deksels nog toe! U wilt hem toch kwijt?"

"Zou ik zo'n mooi kind zo maar moeten geven? Hebt u gezien, hoe mooi hij is?"

"Dat heb ik gezien."

"Remi, kom eens hier."

"Ik stond bibberend bij de tafel. "Allo, niet bang zijn, ventje," zei de vreemdeling.

"Ziet u wel?" ging Barberin verder. "Ik zeg toch niet, dat hij lelijk is. Als het een monster was, dan zou ik hem niet eens willen. Maar dit is een heel gewoon kind, dat nergens voor gebruikt kan worden."

"Hij kan toch werken. Kijk eens naar zijn armen en zijn benen."

"Veel te dun," zei de oude man en hij voelde met zijn knokkige handen aan mijn armen en mijn kuiten, terwijl hij zijn hoofd schudde, net als de veekoopman deed, toen hij onze "Roosje" kwam kopen. Nu leek het, of die grijsaard mij ging kopen en meenemen. O, moedertje Barberin! Was die maar hier om mij te verdedigen!

Nu had ik wel kunnen zeggen, dat Barberin de vorige avond zelf bevestigde, dat ik zwak was en dat mijn armen en benen te dun waren, maar dat durfde ik niet, want dan had ik weer een paar opstoppers gekregen.

"Dit kind is een stadskind en ongeschikt voor werk op het land," ging de oude verder. "Maar ik wil hem nemen zoals hij is. Begrijp me goed, ik koop hem niet, maar ik huur hem en wel voor twintig francs per jaar en ik betaal vooruit."

"Twintig francs? Denk er om, dat



DE ANGELSAKERS WERDEN DOOR NIEMAND DIE HET ZWAARD TROK OM HET HEILIG LAND TE VERDEDIGEN OVERTROFFEN BIJ EEN TOERNOOI VERSLAAGT RICHARD MET VIJF VAN ZIJN RIDDERS ZELF AL DE NORMANDISCHE TEMPELRIDDERS DIE HEM HADDEN UITGEKOORD U ZELF, SIR BRIAN, WEET UROMMELS GOED DAT IK DE WAARHEID SPREEK.



IK TART U DE NAMEN VAN DIE VIJF ANGELSAKISCHE RIDDERS TE NOEMEN DIE DAT HEBBEN GEDAAN!



DE NAAM VAN DE VIJFDE WEEET IK NIET MEER, DIE IS MIJ ONTSCHOTEN



CEDRIC EN POWENA KIEKEN HEVIG VERSCHRIKT TOEN ZIJ DE NAAM VAN DE MAN DIE ZIJ MAAR AL TE GOED KEN DEN HOORDEN HOEVEN MIJ IVANHOE WAS DE ZOON VAN CEDRIC EN POWENA HAD HAAR HART AAN HEM VERLOZEN EN JUUST DOOR ZIJN LANGE AFWEZIGHEID WAS HAAR LIEFDE VOOR HEM NOG TOEGENOMEN



ALS HIJ IN ENGELAND MOCHT ZIJN EN MIJ ZOU DURVEN UITDAGEN VOOR HET TOERNOOI DAT MORGEN ZAL PLAATS VINDEN TE ASHBY, DAN ZOU IK AAN HEM DE KEUS VAN DE WAPENS OVERLATEN EN DAN ZAL HIJ EENS ZIEN WAT ER MET HEM GEBEUREN GAAT



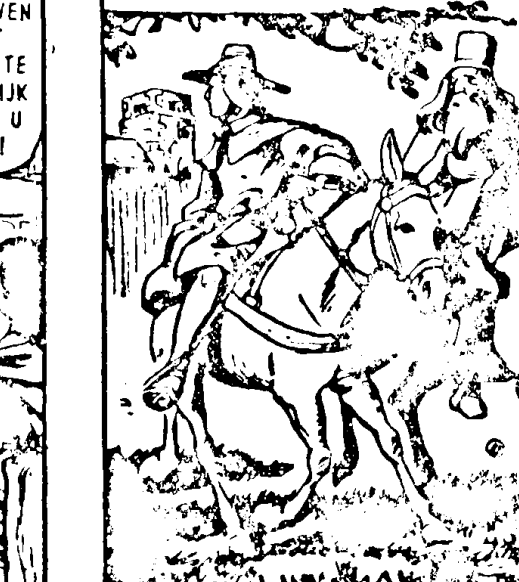
ALS IVANHOE UIT PALESTINA TERUGKEERT DAN ZAL IK ZORGEN DAT HIJ U ONTMOET, DAAR KUNT U VAN OP AAN!



TOEN DE PELGRIM DES AVONDS ZICH LEIDERSTEDE GING OPZOEKEN, HOPPEDE HIJ, HEE SIR BRIAN AAN EEN ZIJNER MANNEN EEN OPDRACHT GAF.



BIJ HET KRIEKEN VAN DE DAG STOND DE PELGRIM OP EN GING NAAR DE KAMER VAN ISAAC.



IK KOM U EVEN WAARSCHUWEN DAT ER EEN PLAN WORDT GEMAAKT OM U GEVANGEN TE NEMEN. U MOET ONMIDDELLIJK DIT HUIS VERLATEN KOMT U MAAR SNEL MET MIJ MEE!



3471 "W-wie b-bent u?" vroeg heer Ollie, met geknepen stem. "W-wat komt u hier doen?"

"Ik ben een boodschapper van de koning", herhaalde de vreemdeling. "Een geheime — en daarom kom ik hier geheim naar binnen. Hier is de boodschap".

Met deze woorden ontrolde hij een lang document, dat hij met een plechtig gebaar onder de ogen bracht.

"Een boodschap van de koning!" prevelde heer Bommel, diep onder de indruk.

"Voor mij? Ach, dat had mijn goede vader moeten meemaken! W-wat staat er in?"

"Stilte!" riep de boodschapper. "Hoe kan ik nu lezen als jij alsmaar praat? Er staat in..... eh..... Hm! De inhoud is als volgt! Luister...



eh..... eens even kijken. Juist ja!"

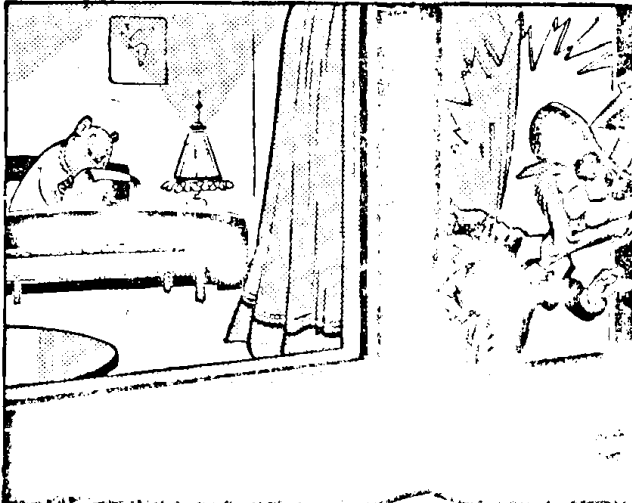
"Maar ik luister toch!" riep heer Ollie geplaagd. "Wat is dat voor een boodschap?"

Nu barstte de bezoeker in een luid gegiechel uit.

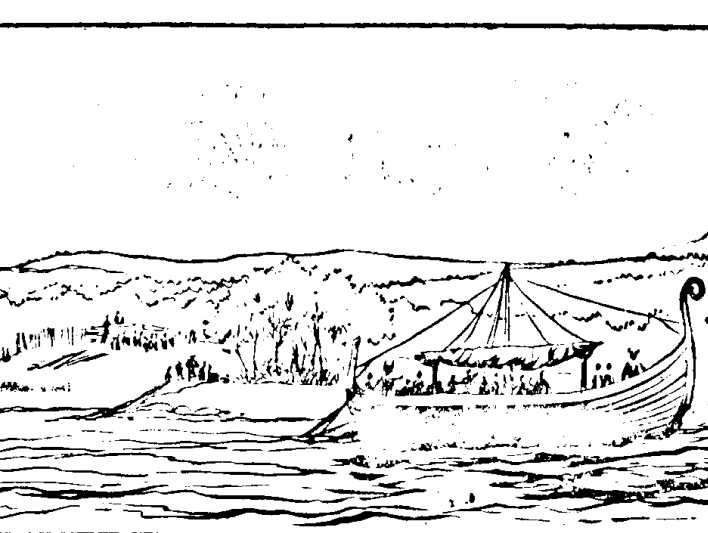
"Ach wat", riep hij, "lezen is moeilijk en vervelend werk. Doe het zelf maar, hoor; ik heb geen zin".

Hij wierp het document op hetbed en verliet het vertrek weer door het gat in het venster. Doch heer Bommel lette niet op hem. Ademloos verdiepte hij zich in de inhoud van de papierrol, terwijl een hoge bloes langzaam zijn wangen kleurde. Het was duidelijk, dat de eenvoudige heer diep geroerd was.

"Ach, wat een eer....." prevelde hij. "Wat zal Tom Poes opkijken! Wat nu deze eer was en wat Tom Poes zei zullen we morgen zien."



17-43 Als je één vinger naar de Noorman uitsteekt, klief ik julie stuk voor stuk de schedel!" buldert Svein Langtand, zijn harige armen in machteloze woede in de lucht zwaaiend. "Vecht het eens uit, lafaards. Kom hier, of ik kom bij jullie!" Het kost de oude Cendrarch moeite, de reus te doen inzien, dat er ditmaal met geweld niets valt te bereiken. "Nu, goed, brult hij de zeeschuimers toe. "We zullen een mooi losgeld betalen voor de Koning; breng hem maar hier en je krijgt van mij een helezak goud". Er gaat een honend gelach op van de boot. "Leg je spulletjes op het uiterste puntje van de landtong", schreeuwt oude Glum terug. "Dan komen wij het halen en als je ons niet in het vaarwater zit, laten we daarna de Noorman los". "Wat nu?" wendt Svein zich betoeterd tot Cendrarch. "Z-zullen we de zak-



ken leeggooien en er kiezelstenen in doen met een dun laagje goud er over?" stelt hij listig voor. Maar Cendrarch schudt het hoofd. "Er is geen keus, Svein Langtand", zegt hij zacht. "Ik zal het hun betaald zetten", is het enige wat de Sakser zegt. Dan wenkt hij een paar mannen en begint de zware pakken naar de landtong te dragen. "Ziezo", brult Svein, als dit karwei gedaan is, "hier liggen de schatten, duivelsgebroed! Haal ze en laat de koning vrij!" Spotlachend wendt Glum zich tot Eric en zoals deze al half en half vreesde, zegt de zee-rover: "Daar is oude Glum te allemaal weer te slim af. Dat goud slepen we netjes binnenboord, maar jij blijft nog een tijdje. Ik heb nog een varkentje met je te wassen, koning."



17-43



Liesje Ehren	1	ROEK	F. Petrona	60	"	Tom Smeulders	40	"	Irene Ramal	20	"
Ingrid van Bree	1	"	Astrid Nicollina	60	"	Smiley Tweebroom	40	"	Christine de Jong	20	"
Glenda d.C. Gomez	1	"	Monica Pietersz	60	"	Scarlet Tweebroom	40	"	Arlotte Chee	20	"
Sorayda d.C. Gomez	1	"	Norman La Cruz	60	"	Mayra Pocornie	40	"	Howard Chee	20	"
Mauda d.C. Gomez	1	"	Della Rosina	60	"	Merle Pocornie	40	"	Mathilda Rademaker	20	"
Humphrey d.C. Gomez	1	"	Selly Jansen	60	"	Luise Pocornie	40	"	R. David	20	"
Joyce Leysner	1	"	Carla Belfor	60	"	Ilse Dovala	40	"	Philomena Carly	20	"
Ivy Gaari	1	"	Elia Petronilla	60	"	Eric Dovala	40	"	Reginald Sancho	20	"
Nievis Gaari	1	"	Humphrey Oleano	60	"	Ivy Dovala	40	"	Myrtha Mambre	20	"
Ernie Isslet	1	"	Dirk Sumpter	60	"	Robert Manuel	40	"	Julliana Martinez	20	"
Marcel Hu-A-Ng	1	"	Simonia Thielman	60	"	Sheila Manuel	40	"	Glenda Jacobus	20	"
Ruthmila Pocornie	1	"	Elaine Thomas	60	"	Ellen Manuel	40	"	Ivonne de la Paz	20	"
Iris Dovala	1	"	George van Uiter	60	"	Jenny Chundro	40	"	Gilbert de la Paz	20	"
Roland Neslo	1	"	Maureen Morars	60	"	Carmelita Chocolaad	40	"	Edna Rosina	20	"
Remy Angad Gaur	1	"	Joseph Borgschot	60	"	Herman Chocolaad	40	"	Ingrid Zievinger	20	"
Alex Mariano	1	"	Agnes Estanista	60	"	Joke Chocolaad	40	"	Myrtha Eugenio	20	"
Edna Mariano	1	"	Luorina Estanista	60	"	Martin Chocolaad	40	"	Evelyn Pannellek	20	"
Thomas Mathilda	1	"	Ingrid Estanista	60	"	Adrei Chocolaad	40	"	Margareth Vinck	20	"
Roy Huggins	1	"	Jolanda Estanista	60	"	Yvette Chocolaad	40	"	Truish René	20	"
Jan van Sprang	1	"	Edsel Estanista	60	"	Clark Tweebroom	40	"	Airin Martina	20	"
Helen van Sprang	1	"	Lucille Curiel	60	"	Maureen Tweebroom	40	"	Stella Martina	20	"
Hertha van Sprang	1	"	Carlo Hupsel	60	"	Eugene Tweebroom	40	"	Ivy Martina	20	"
Hubert Borschof	90	punten	Dick van Uiter	60	"	Desmond Tweebroom	40	"	Edsel Sambo	20	"
Edward Profet	90	"	Ruben Pieters	60	"	Dudley Cuales	40	"	Marliesje Sprockel	20	"
Ivy Sambo	90	"	Harvey Zimmerman	60	"	Maureen Cuales	40	"	Robert Marchena	20	"
Magnolia Thielman	90	"	Nigma Zimmerman	60	"	Maureen Cuales	40	"	Anneke Kersten	20	"
Vincent Jansen	90	"	Shirley Cratz	60	"	Luise Elstak	40	"	Evelina Grootingo	20	"
Mildred Jansen	90	"	Rietje Ehren	60	"	Maureen Girigori	40	"	Silvia Wolfert	20	"
Jeanette Thijssen	90	"	Meleentje Ehren	60	"	Maryles Girigori	40	"	Philomena Martijn	20	"
Joyce Perry	90	"	Jean Schmeits	60	"	Norman de Miranda	40	"	Yvette Medema	20	"
Marcel Pourier	90	"	Edna Hu-A-Ng	60	"	Frans Curiel	40	"	Carla Merien	20	"
Rudy Pourier	90	"	Leslie Tweebroom	60	"	Julien Curiel	40	"	Martha Amelo	20	"
Geny Pourier	90	"	Mark Chundro	60	"	Walter Juda	40	"	Ludwig Eendragt	20	"
Reina Orman	90	"	Gerda Smeets	60	"	Reginalda Juda	40	"	Erwin Paulina	20	"
Ingrid Haseth	90	"	Wim Smeets	60	"	Kiki Bernardus	30	"	Mayra Juliana	20	"
Carla Antersijn	90	"	Ingrid Boom	60	"	Faustina Frank	30	"	Robbie Moeniralm	20	"
Asmira Antersijn	90	"	Herald Tronco	60	"	Sylvia Maduro	30	"	Ernesto Petrona	20	"
Fernando Rodrigues	90	"	Theodardus Mathilda	60	"	Hubert Salas	30	"	Bertha Spalburg	20	"
Willy Lobo	90	"	Petra Rosina	60	"	Ingrid Hise	30	"	Carmen Nybroek	20	"
Evelyn Smith	90	"	Harold de la Paz	50	"	Consuelo Tromp	30	"	Lucien Angad Gaur	20	"
Edith Smith	90	"	Virgilio de la Paz	50	"	Juan Lauff	30	"	Jenny Fraai	20	"
Juliet Tremus	90	"	Monica Thomas	50	"	Ludwina Croez	30	"	Gonda Juda	20	"
Joy Martina	90	"	Walter Martis	50	"	Louise Sanchez	30	"	Rudolf Josefa	20	"
Aitel Isebia	90	"	Eklita Dunker	50	"	Petra de Cuba	30	"	Anthony Pouline	20	"
Noimi Constancia	90	"	Reginalda Lebacks	50	"	Glenda de Cuba	30	"	Baltazar Pouline	20	"
Trudje Juda	90	"	Sandra van Uiter	50	"	Raymond de Windt	30	"	Caspar Pouline	20	"
Lucia Ignatius	90	"	Sheila van Uiter	50	"	Elisabeth Burgos	30	"	Siegfried Pouline	20	"
Elvia Obispo	90	"	Sigrid Casseres	50	"	Lesley Roosberg	30	"	Mildred d.C. Gomez	20	"
Marjorie Pouline	90	"	Henny Martinez	50	"	Louis Cart	30	"	Armand Prade	20	"
Siegfried Pouline	90	"	Shelley Curiel	50	"	Mauritza Fontilus	30	"	Lorine Hu-A-Ng	20	"
Iris Pouline	90	"	Wilma Tjin-A-Sie	50	"	Regine Fontilus	30	"	Ingrid van Eyma	20	"
Marlene Amelo	90	"	Ruby Tjin-A-Sie	50	"	Carientje van Opstal	30	"	Sharon van Eyma	20	"
Ruben Pieters	90	"	Joan de Miranda	50	"	Gilbert Leonora	30	"	Rita Meyer	20	"
Richard Chung	90	"	Gerda Sprock	50	"	Stanley Leonora	30	"	Cynthia Dijkstra	20	"
Jane Chung	90	"	Irene Haseth	50	"	Franklin Leonora	30	"	Oscar Ugueto	20	"
Dirk Sumter	90	"	Rigia Haseth	50	"	Yvonne Paulina	30	"	Lilian Chundro	20	"
Rosellen Pocornie	90	"	Majorie Lambo	50	"	Florry Vijzelman	30	"	Roy Chundro	20	"
Eduard Pocornie	90	"	Ciro Antersijn	50	"	Glenda Sambo	30	"	Dennis Chundro	20	"
Lucia Macnack	90	"	Stanley Espoza	50	"	Edith Jacobus	30	"	Yvette Cuales	20	"
Gerda Macnack	90	"	Antony Kranwinkel	50	"	Melfrien Jacobus	30	"	Sonia Gerardina	20	"
S. Ugueto	90	"	Robert Albert	50	"	Silfriede Iderson	30	"	Violeta Gerardina	20	"
W. Groenendijk	90	"	Leo Lobo	50	"	Henneth Vinck	30	"	Irene Pedro	20	"
Ingrid Dovala	90	"	Nirza de Lannoy	50	"	Wilma Tjin-A-Sie	30	"	Aurelia Eustacia	10	"
Helen Wanner	80	"	Elia de Lannoy	50	"	Reginald Druiventak	30	"	Judith Alberto	10	"
Doreen Peterson	80	"	Georgine de Lannoy	50	"	Ferdinand Druiventak	30	"	Ronald Malberg	10	"
Nilva de Jezus	80	"	Anne Marie de Windt	50	"	Stella Dedeker	30	"	Yvonne Gelderman	10	"
Otmaz Curiel	80	"	Lucy v/d Loos	50	"	Mildred Laurens	30	"	Lenny Bouwman	10	"
Casilda Felipa	80	"	Edna Hu-A-Ng	50	"	Howard Thijm	30	"	Franklin Sanchez	10	"
Candida Felipa	80	"	Ludwig Petrona	50	"	Helen Fernandez	30	"	Giovannie Maduro	10	"
Malva Felipa	80	"	Rilson Maris	50	"	Toos Beversluis	30	"	Hannibal Sprock	10	"
Ida Felipa	80	"	Mavis Narain	50	"	Candida Jansen	30	"	Diana Albertus	10	"
Montica Felipa	80	"	Marcel Fraai	50	"	Astrid Cooman	30	"	Ivy Elody	10	"
Rinette Drenthe	80	"	Wilma Eliazer	50	"	Carla Becker	30	"	Minelva Elody	10	"
Chester Conner	80	"	Clarisse Eliazer	50	"	Marlene Prins	30	"	Edith Diaoen	10	"
Mirtha Casseres	80	"	Allan Leysner	50	"	Henk Thijssen	30	"	Magna Diaoen	10	"
Oswin Casseres	80	"	Cynthia Butler	50	"	Isidora Morars	30	"	Rignald Diaoen	10	"
P. Loe	80	"	Lionel Groenendijk	50	"	Sonja Balentina	30	"	Stella Landburg	10	"
Erwin Lambertina	80	"	Xavier Broos	50	"	Jorina de Palm	30	"	Philomena Landburg	10	"
Blanca Rier	80	"	Richard L. Penha	50	"	Rodney Delannoy	30	"	Marjorie Landburg	10	"
Harold de Miranda	80	"	Liste Sprockel	50	"	George Vos	30	"	Rudy Voonse	10	"
Rita Caster	80	"	Willem Andag Gaur	50	"	Rudy Sprock	30	"	Eldy Martier	10	"
Treesje Juda	80	"	Lucien Angad Gaur	50	"	Teresa Calvo	30	"	Irene René	10	"
Joao Rodrigues	80	"	Magda Angad Gaur	50	"	Hernando Calvo	30	"	Sislin Isenia	10	"
Lucie Lobo	80	"	Ingred Cuales	50	"	Hetty Vos	30	"	Ernfriet Martina	10	"
Yvonne Lobo	80	"	Rachei Cuales	50	"	Ria Vos	30	"	Rudlyn Martina	10	"
Rieke Moeniralm	80	"	Bertha Spalburg	50	"	Dennis de Vries	30	"	Errol Balentina	10	"
Hubb Moeniralm	80	"	Ethel Gout	50	"	Roy de Vries	30	"	Ivette Balentina	10	"
Orlando Themen	80	"	Ignacio Pedro	50	"	Johnny de Vries	30	"	Myra Römer	10	"
George Curiel	80	"	Tessie van Sprang	50	"	Ida de Vries	30	"	Niertje Kriken	10	"
Arline Ugueto	80	"	Siegfried Sprock	50	"	Kenneth de Vries	30	"	Mevis Goelaldin	10	"
Judith Ugueto	80	"	Wanda de Freitas	40	"	Karel de Vries	30	"	Joke Spaan	10	"
Freddy Chundro	80	"	Anthony Nahar	40	"	Cresencia King	30	"	Norman de Palm	10	"
Robbie van Sprang	80	"	Raquel Ramos	40	"	Grace Martina	30	"	Sonny Caster	10	"
René van Sprang	80	"	Antonis de Palm	40	"	Viola Martina	30	"	Ria Voss	10	"
Ethel Sprock	80	"	Adèle Cicilia	40	"	Humphrey Martina	30	"	Centia Balai	10	"
Jacques Hernandez	70	"	Marietza Cicilia	40	"	Ivaan Davelaar	30	"	Edith Mathilda	10	"
Mathilda Laurens	70	"	Morila Cicilia	40	"	Corry Davelaar	30	"	M. Tjon Jam Chong	10	"
Vivienne Pieters	70	"	Evelyn Roosberg	40	"	Magda Cnan-A-Lien	30	"	Vera Caster	10	"
Claverina Lichtenberg	70	"	Roy David	40	"	Arno Ehren	30	"	Margo Nagele	10	"
Juliette Wilson	70	"	Jessie Wever	40	"	Liesje Ehren	30	"	Roland Vos	10	"
Yvonne Wilson	70	"	Ivy Richardson	40	"	Kiki Ehren	30	"	Iglorita Zimmermah	10	"
Daniel Wever	70	"	Cyrla Sambo	40	"	Lucia Amelo	30	"	Milva Zimmerman	10	"
Ronald Sambo	70	"	Reginalda Lebacks	40	"	Gerda Amelo	30	"	Rudlin Zimmerman	10	"
Myrna Sambo	70	"	Frida de la Paz	40	"	Jenny L. Penha	30	"	Glenda Justin	10	"
Yvonne Lichtenberg	70	"	Anthony de la Paz	40	"	Astrid Thielman	30	"	Martha v.d. Hansz	10	"
Lean v Opstal	70	"	Nilo Snep	40	"	Erika Dietzel	30	"	Joep van Roosmalen	10	"
William Thomas	70	"	Jacqueline Breusers	40	"	Wijnand Kroeze	30	"	Henna Nybroek	10	"
Gene Nahr	70	"	Wilfrido Engelhardt	40	"	Michel Schmeits	30	"	Alonso Augusta	10	"
Jan Spaan	70	"	Yvette Mathilde	40	"	Alice Tjon	30	"	Haim Augusta	10	"
Stowell Hupsel	70	"	Rodney de Lannoy	40	"	M. Tjon	30	"	Jules Lobo	10	"
Melvyn Hupsel	70	"	Lucille Royer	40	"	Norman Arendsz	30	"	Ingrid Lobo	10	"
Sonny Caster	70	"	Kitty Thijm	40	"	Clyde Arendsz	30	"	Harold Awelo	10	"
Dulceia Haseth	70	"	Ilse Thijm	40	"	Roland Arendsz	30	"	Diana Pidersa	10	"
Frans Nijbroek	70	"	Eric de Haas	40	"	Irving Pocornie	30	"	Mientje Booi	10	"
Gersley Balerano	70	"	Josette Henriquez	40	"	Ramon Labad	30	"	Emma Christiaan	10	"
Annemarie Burnet	70	"	Gloire Henriquez	40	"	Georgette Labad	30	"	Yvonne Monie	10	"
L. Narain	70	"	Dallia Jansen	40	"	Mildred King	30	"	Carla Monie	10	"
Martha Amelo	70	"	Lilian Jansen	40	"	Viola Vos	30	"	Melia Maduro	10	"
Mayo Schmeits	70	"	Elvin Maduro	40	"	Nory Henry	30	"	Stella Paulino	10	"
Rosje Schmeits	70	"	Robert Maduro	40	"	Peggy Henry	30	"	Rubia Escalastica	10	"
Rodion van Eyma	70	"	Wilda Curiel	40	"	Clarisse Henry	30	"	Aspacia Medema	10	"
Merle van Eyma	70	"	Cedric Davelaar	40	"	Corry Rijkersvorsk	30	"	Marcia Balinge	10	"
Cleon Gout	70	"	Anthony Hato	40	"	Humphrey Girigori	30	"	Wim Balinge	10	"
Hans Gout	70	"	Ernest Davelaar	40	"	Aurelia Pedro	30	"	Ivan Balinge	10	"
Patricia Gout	70	"	Richard Davelaar	40	"	Louise Curiel	30	"	Carlos Balinge	10	"
Pierre Tronco	70	"	Norma Jacobus	40	"	Mariette Curiel	30	"	Alcio Pieters	10	"
Hetty Tweebroom	70	"	Rita Eendragt	40	"	Henrie Croes	20	"	Imro Schoonhoven	10	"
Bettie de Brouwer	70	"	Franklin Eendragt	40	"	Glenda Croes	20	"	Ivy Doppia	10	"
Toos Smeulders	70	"	Manuel Marquez	40	"	Dunise Ho	20	"	Ivan Doppia	10	"
Lino Virginia	60	"	Alleen Voss	40	"	Purcy Iso	20	"	Joan Doppia	10	"
Marian Gilsbertha	60	"	Ingrid Voss	40	"	Henry v. Meeteren	20	"	Raymond de Cuba	10	"
Rudolf Knel	60	"	Loesille Voss	40	"	Jessy Maduro	20	"	Carlo Macnack	10	"
Irene Cicilia	60	"	Freddy Voss	40	"	Mavis Wehl	20	"	Eric Macnack	10	"
Edith Cicilia	60	"	Kenneth Thijm	40	"	Hans Roest	20	"	Astrid Meyer	10	"
Lesley Petrus	60	"	Rodney Delannoy	40	"	Ligia Doedel	20	"	Roland Dovala	10	"
Mildred Campagnard	60	"	Linlinda Haseth	40	"	Ronald Doedel					



# TWEE AFGESTUDEERDEN — VAN „ZONNEHOF” —

E. Sarucco en J. Peterson

De betrekkingen tussen de Antillen en de School voor Maatschappelijk Werk in Breda zijn langzamerhand heel stevig geworden. Twee jaren geleden studeerde de nu op de Antillen werkzaam zijnde Lelia Bernadina af aan deze school. Het jaar daarop volgde Isenia met een gedegen scriptie over een Medisch Opvoedkundig Bureau in de Nederlandse Antillen, geschoeid op Nederlandse leest, doch volkomen aangepast aan de maatschappelijke instellingen van de Antillen. Dit jaar dan leverde Zonnehof (zo heet dit vernaemde school in Breda in de wandeling) nog twee Antilliaanse meisjes af, kant en klaar voor het werk van maatschappelijk werker.

Het zijn mej. J. A. Peterson en mej. E. A. H. Sarucco, beiden Antilliaanse. Zowel mej. Peterson als mej. Sarucco hebben hun studiejaren in Breda (drie jaren, die nu heel kort schijnen te hebben geduurd, zoals mej. Sarucco ons in een persoonlijk gesprek vertelde) be- sloten met een scriptie. In deze scriptie (die van Peterson heeft de omvang van een volwaardige novelle, die van Sarucco loopt al aardig naar de kant van een roman) hebben zij de vruchten van hun ervaring en kennis opgedaan gedurende de tijd van hun opleiding, vastgelegd. Op de strakke overzichtelijke manier, die we ook in de scriptie van mej. Isenia mochten ontdekken en die blijkbaar een kenmerk is van Zonnehof.

Peterson heeft zich vooral op de verzorging en bescherming van het

derzoek heeft betrekking op het kind zelf en het sociale milieu, waarin het verkeert, en het resultaat hiervan, dat mede berust op de waarneming van het kind gedurende de observatie-periode, zal moeten leiden tot een advies omtrent de ten aanzien van het kind te volgen therapie, daarbij lettende op de praktische mogelijkheden, waarover de kindbescherming voor elk kind beschikt.

De observatie en de wijze, waarop men gegevens omtrent het kind tracht te verzamelen, wanneer het eenmaal is opgenomen, is drievoudig: experimenteel-psychologische onderzoeken, gedrag-observaties en uitgebreid milieu onderzoek. Het laatste gedeelte is vooral de taak van de sociaal-werkster, wat begrijpelijk is. Beter dan de psychologen en of psychiaters, waarmee zij samen een team moet vormen, zal zij in staat zijn de geslotenheid van het milieu en het gezin vooral, open te krijgen en de oorzaken te vinden, die daar op het kind van invloed kunnen zijn.

Het eindrapport over het kind, dat dus een synthese is van de resultaten van de verschillende onderzoeken, gaat gepaard met een advies. Dit advies wordt dan aan de betrokken instantie toegezonden. Het hoeft niet gezegd te worden van welke grote betekenis een dergelijk advies kan zijn voor een kinderrechter, met wie een kind bijvoorbeeld in aanraking komt of voor de opvoeding en de bescherming van het kind in het algemeen.

Joan Peterson behandelt ook uitvoerig de vraag of het observatiehuis ook een opvoedende taak heeft ja dan neen. Voor de beantwoording van deze vraag haalt zij een passage aan uit de notulen van een buitengewone vergadering van de Ned. Bond tot Kinderbescherming, waarvan wij hier eveneens een gedeelte laten volgen: niet alleen vanwege de bijna anekdotische manier, waarop de spreker zich uitdrukt, maar ook omdat de woorden van deze man, duidelijk de nadruk legt op de menselijke kant in dit werk, een kant, die door opvoeders (soms heel goedbedoelende opvoeders) vaak vergeten wordt:

Ik meen, in de eerste plaats, dat het niet mogelijk is, ook maar een ogenblik met een kind, of met een mens om te gaan, zonder hem op te voeden of naar te voeden, en dat het dus onmogelijk is hem alleen te observeren alsof hij een kapel was, een wij kapelpridders. Maar, er is nog een ander bezwaar. Ik meen, dat men onmogelijk kan observeren zonder op te voeden, want dan observeert men zonder innerlijke contact tussen de pupil en de observator, en juist dat innerlijke contact, dat uitgaat van het ene hart naar het andere, dat is opvoeden.

Op dit contact wijst Peterson ook wanneer ze verder gaat en de taak van de maatschappelijke werker in verband met het werk van de observatie-huis nader omschrijft.

Ze heeft het goed gezien: Veel kan men te weten komen door kennis van ervaring, maar er is een gedeelte, dat eenieder onbekend blijft, die met kennis en ervaring alleen daarnaar gaat zoeken. Dat is het gedeelte van het hart, de warmte zou ik haast zeggen, die de maatschappelijke werker in haar persoonlijkheid moet bezitten en moet kunnen overdragen op de mensen met wie zij in contact komt, met het kind, dat zij, in samenwerking met anderen voor de maatschappij tracht te winnen.

We kunnen Peterson gemakkelijk volgen in haar uiteenzetting, haar taal is helder, schoon een beetje aan de „ambtelijke” kant, wat niet te verwonderen is in een werk, dat een dergelijk karakter draagt. Gebod zij wij echter wanneer de schrijfter, de mogelijkheden van een Observatie-huis op de Antillen nader gaat bekijken. Dat doet zij goed.

Ze gaat de scholen na en komt tot de conclusie, dat het peil van de scholen en het schoolbezoek zeer gunstig te noemen zijn, in aanmerking genomen, dat men op de Antillen geen leerplicht kent. Het merkwaardige is, dat wij lezen de ontdekking dat praktisch al de instellingen, die kindbescherming en kinderopvoeding verzeilen op de Antillen aanwezig zijn, alleen functioneren zij nog niet zo goed. We zijn zelfs een beetje triest gestemd, wanneer zij, schrijvende over Jeugdverwaarlozing en misdadigheid schrijft: Er worden veel gevallen van Jeugdverwaarlozing en misdadigheid geregistreerd. Men kan echter in wel- nige gevallen ingrijpend optreden bij

gebrek aan plaatsingsmogelijkheden in opvoedingsinstellingen, omdat de kindbeschermings-instanties nog niet goed functioneren.

Aan de hand van rapporten (vooral van Mulock Houwer) komt zij tot de duidelijke uitspraak, dat een observatiehuis op de Antillen een wenselijkheid is. Er spreekt idealisme uit de manier, waarop ze zich uitdrukt: Het zou wenselijk zijn, dat deze rapporten nu daadwerkelijk aansporen tot het bevorderen van Kinderbescherming op de Nederlandse Antillen.

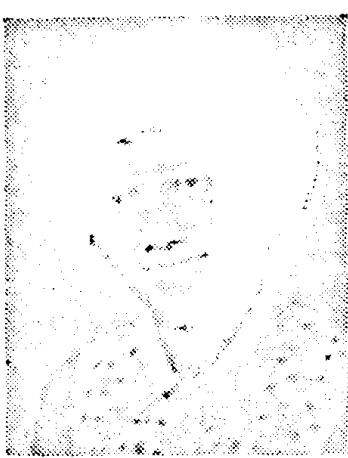
Zij bespreekt de opzet (en hier hadden wij gaarne gehad, dat zij uitvoeriger was en specifiek) de opzet van dit observatiehuis op de Nederlandse Antillen, onder leiding van een paedagoog, een kinderpsycholoog, een kinderpsychiater, bijgestaan door een sociaal-werkster, en aangepast aan de typische Antilliaanse toestanden

Mej. Sarucco's scriptie

Mej. Eugenie Sarucco hanteert als wij ons even zo mogen uitdrukken, het zwaarder geslacht: Haar scriptie is getiteld: Reclassering in Nederland. Ook dit werk vertoont de kenmerkende degelijkheid van de Bredase School voor Maatschappelijk Werk. De schrijfter heeft er echter nog een bijzonder sieraad aan toegevoegd: een grote, keurige met de hand getekende schematische voorstelling van het reclasseringsarbeid in Nederland.

Reclassering, wij weten het allemaal, is voor elke maatschappij een probleem, omdat het functioneren daarvan onderhevig is van zoveel en zo uiteenlopende invloeden vaak, waarbij de grootste moeilijkheid die men te overwinnen heeft, de individualiteit van de betrokkene zelf is. Immers, men kan hier moeilijk volgens vastgestelde schema's werken. Of beter, men kan het wel doen, maar men moet zich telkens heel goed realiseren, dat de mensen waarmee men hier te maken heeft, geen kinderen zijn doorgaans, dat zij vrij zijn om mee te werken of niet.

Wij geven toe, het is dom voor een te reclasseren persoon om niet met de reclassering mee te werken, maar hij kan die domheid dan toch maar begaan. En als hij dat doet, als hij in plaats van met de reclassering mee te werken, haar tegenwerkt, moet de reclassering hem in de steek laten, ja, dan neen?.... Ziedaar de vragen, die bij ons opkwamen, al-



E. SARUCCO

vorens wij zelfs de scriptie van mej. Sarucco hadden ingekeken. De schrijfter zelf behandelt eigenlijk meer de praktische kant van de reclassering, waarin zij o.i. groot gelijk heeft. Het is niet de taak van de sociaal werker om theorieën op te stellen, principes vast te leggen, maar taak is het vooral om te doen en doen met een hoofdletter.

Ook mej. Sarucco begint bij ontstaan en ontwikkeling. Ze schetst ons uitvoerig van de Middeleeuwen af tot in onze tijd, hoe reclassering beoefend is. Reclassering ontstaat als liefdewerk, als barmhartigheid, die wordt beoefend. Zij bezochten de vooraf in de vroege periode praktische alleen maar door Christenen gevangenen, brachten hen vertroosting en hielpen hen vaak ook daarna nog.

In het eerste gedeelte van haar scriptie schetst zij ons de, toestand van het gevangeniswezen, het functioneren van het strafrecht in het algemeen, de positie van de man, die gezezen had, wanneer hij eenmaal uit de gevangenis in de maatschappij teruggekeerd was. Geleidelijk aan gaat de reclassering over van zuiver willikeurige daden van barmhartigheid en liefdewerk over in georganiseerde verenigingen, komt er meer lijn in het werk, en wordt het werk ook niet meer als iets, dat men kan doen of laten, maar een noodzakelijkheid, zeker in een christelijke samenleving.

In hoofdstuk drie, die de doelstelling van de reclassering bevat, zoals die tegenwoordig gezien wordt, laten we Sarucco even zelf aan het woord: De doelstelling van de reclassering is, over het algemeen genomen, de grote massa niet bekeken.

Wanneer men het woord reclassering hoort of leest, dan ontstaat bij velen de gedachte — associatie met boef, gevangene, misdadiger, en met een zekere wantrouwen en achterdocht wordt de mens, die met de reclassering te maken heeft of te maken heeft gehad, behandeld en bekeken.

Velen menen, dat de reclassering

er is om te zorgen, dat iemand, die met de strafrechter in aanraking is gekomen en met gevangenisstraf bedreigd wordt, niet in de gevangenis komt. Anderen zien de reclassering als een instantie, die een ontslaggevangene voorziet van kleding, woning, werk, kortom van datgene waaraan hij, tengevolge van zijn delictie gebrek heeft gekregen....

Mej. Sarucco komt er toe (zoals zij zegt, in het licht van modern, democratisch reclasseringswerk) de doelstelling als volgt te formuleren:

De reclassering streeft ernaar de maatschappelijke, zedelijke en geestelijke heraanpassing aan de maatschappij te bevorderen van personen, die een strafbaar feit hebben gepleegd en daarom in konflikt gekomen zijn met de maatschappij. Als zodanig moet de reclassering gezien worden als een vorm van individueel (maatschappelijk) werk, dat de rol vertolkt van vertrouwensman, begeleider, helper in een situatie, welke nede door de cliënt wordt beheerst.

We zullen hier niet heel diep kunnen ingaan op het werk van mej. Sarucco. Misschien is dat echter het voornaamste compliment, dat wij haar kunnen geven, immers haar scriptie is zo veelzijdig, brengt zoveel verschillende kanten naar voren, dat een uitvoerige beschouwing hierover met een beoordeling erbij zeer zeker het novelle-formaat zou bereiken.

Wat vooral boeit in haar werk is de persoonlijke noot, die zij daarin heeft weten te leggen; blijkbaar heeft zij de maanden, die zij in de praktijk van het reclasseringswerk heeft doorgebracht, heel nuttig besteed. Het is verrassend te zien met hoeveel inzicht zij te werk gaat, vooral waar het betreft de beoordeling van oude vastgeroeste theorieën omtrent dit werk en hoe zij onverkende terreinen betreedt. Zo'n onverkend terrein willen wij nog met haar opgaan, dat is waar zij zich afvraagt of er voor de vrouwelijke beroepskracht met name de maatschappelijke werker een taak is in het reclasseringswerk.

Zij komt dan tot een conclusie, die ons zo nu en dan wel doet glimlachen, vanwege het idealisme misschien, vanwege het feit ook, dat wij zo nu en dan wel bij onszelf moeten denken: Degene, die dit schrijft is natuurlijk zelf ook een vrouw, maar een konklusie, die wij in ieder geval graag ondersteunen:

Zonder de vrouwelijke beroepskracht lijkt het werk ons wat te eenzijdig. De vrouw, die subjectief, spontaan en intuïtief voelend is, beoordeelt immers de mens in zijn (mis)daad anders dan de man, die de mens en zijn (mis)daad meer objectief-zakelijk bekijkt. Beider oordeel kan juist zijn, maar de gezichts- heel van waaruit beoordeeld wordt, ligt zeer uiteen.

Gezien het feit, dat de voorlichting aan de rechtbank over vrouwelijke delinquenten, door mannelijke beroepskracht geschiedt, kunnen, ons inziens over het algemeen dispaanse gesprekken, ter verkrijging van een volledig beeld van de vrouw, die een misdadig beging, zo'n niet onmogelijk, dan toch wel zeer pijnlijk voor de vrouw in kwestie zijn....

dachte man of vrouw ook anderz. reageren. Men kan zijn, dat de vrouw door haar (vrouwelijke visie op de moeilijkheden, de man, die misdadig werd, meer aanspreekt en dat zij daardoor misschien ook meer bereiken kan.

Ook de verbetering van gezins- en milieu-situaties ligt in het algemeen de vrouw meer dan de man.... De Antillen zijn twee maatschappelijke werkers rijker. Tweemaal zoveel leemtes, die tot nog toe op de Antillen hebben bestaan, kunnen nu misschien worden aangevuld, te meer daar uit ieder woord zowe van Joan Peterson als van Eugenie Sarucco, idealisme, daadkracht en geestdrift op te merken valt.

Wij wensen beiden van deze plaats proficiat. Zij zullen op de Antillen een ruim arbeidsveld vinden en moe God de liefde, die hen dit schoone beroep heeft doen kiezen, vermeerderen, want noch kennis, noch ervaring, noch enig ander ding is voor maatschappelijk werk belangrijker dan de liefde, de naastenliefde.

Frank Martinus Arion

## NOORD - NIGERIA kreeg zelfbestuur

Lagos. — Noord-Nigeria heeft zondag zelfbestuur gekregen, als inleiding op de volledige onafhankelijkheid welke in oktober van het volgende jaar aan de federatie van Nigeria, waarvan Noord-Nigeria deel uitmaakt, zal worden verleend. De premier van Noord-Nigeria, Sir Ahmadu Bello Sardauna, stamt af van het vorstendom Sokoto, dat over dit gebied heerste totdat het in 1903 door de Britten werd veroverd.

Isphaan. — Verleden week is in het nabij Isphaan, in Perzie, gelegen dorp Fereidan Seid. Al Salehi overleden, die zei de oudste man ter wereld te zijn. Hij zou op het tijdstip van zijn overlijden 195 jaar oud zijn geweest.

Overal in West-Berlijn ziet men thans aanplakbiljetten met een afbeelding van de „Brandenburger Tor", de poort die aan de grens staat van de oostelijke en de westelijke sectoren van Berlijn en die de scheiding vormt tussen de „Strasse des 17 Juni" (West-Berlijn) en „Unter den Linden" (Oost-Berlijn). Onder de foto staat op het affiche „Macht das Tot auf!" De verspreiding geschiedt door het „Kuratorium unteilbares Deutschland".

# WEST-BERLIJN vreest minder de agressie dan de consessie

(Van een bijzondere medewerker)

De geur van de lente zweeft nu door de villawijken van West-Berlijn. In Dahlem zijn de tuinen bezaaid met sneeuwkllokjes en in Grunewald zingen de merels. Maar de algemene stemming in de stad is er niet een van vreugde of uitbundigheid. Sinds Nikita Khroesjtsjev in november j.l. de kwestie-Berlijn opnieuw aan de orde stelde — op de deurvel „Berlijn" drukte, zoals de bevolking zelf wel zegt — heeft er een zekere kapitaalvlucht naar het westen plaats gehad en enkele zakenlieden, die sindsdien door de achterblijvers met de naam „Hasenfusze" worden aangeduid, zijn in het vliegtuig naar Hamburg, Hannover of Frankfurt gestapt. Daarmee is zowat alles geschied, wat in de voormalige Rijkshoofdstad aan „paniek" zou kunnen doen denken. Maar het zou bepaald een te zwakke omschrijving zijn, als hier nu de vaststelling zou volgen, dat men voor de rest afwacht, wat er omstreks 27 mei zal gebeuren, dat men zich weinig bekommert om wat de Russen zullen doen, o.q. aan de Oostduitse communisten zullen opdragen, als hun ultimatum aan het Westen afloopt. Neen, West-Berlijn houdt als het ware de adem in. Want als geen gebied uit de sfeer van de westelijke alliantie kent het de rijkdom en de verscheidenheid van wat er in het Sovjet-arsenaal aan chicanes voorhanden is. Tegelijkertijd echter geeft het blijk van een rotsvast vertrouwen in de Westelijke garanties en in zijn eigen cassatievermogen. Als men thans een wapenspreuk zou moeten opstellen voor West-Berlijn, dan zou men de keus hebben tussen: „Waakzaam en betrouwbaar" en „Berlijn kan take it".

in de oostelijke sector van de stad, het deel dus, dat onder communistische heerschappij staat, hangen de straten vol met rode transparanten en affiches. Kampen für den Abschlus der Friedesvertrages mit Deutschland!" en „Berlijn — nicht Frontstadt sondern Freistadt!"

Om met die laatste leuze te beginnen: de West-Berlijners zijn er heilig van overtuigd, dat de Russische plannen om van hun stadsdeel een „Froststadt" te maken het begin van de inlijving zijn. Met een zin voor Oosteuropese realiteiten, die de westelijke bezorger sterk aanspreekt, schilderen zij de gang van zaken, die op een aanvaarding van de plannen van Khroesjtsjev zou volgen.

Na de afloot van de geallieerde troepen, zo zeggen zij, gebeurt er een jaar lang nagenoeg niets. Dan neemt opeens de kritiek op burgermeester Willy Brandt sterk toe. De pers in de communistische Deutsche Demokratische Republik zal met betrekking tot hem het woord „Volksverräter" gaan gebruiken en op zekere dag breekt er een „opstand van de Berlijnse bevolking" uit: Brandt en de andere leden van het stadsbestuur worden weggejaagd en West-Berlijn zal communistisch zijn geworden, zonder dat er één Russische soldaat aan te pas is gekomen. „Die Berlijner wollten das!", zal Ulbricht uitroepen.

Daarom wordt men het in West-Berlijn niet moe zijn lof te betuigen voor de westelijke garanties, die aan de stad zijn gegeven. De westelijke mogendheden worden geprezen om hun politiek inzicht en hun eensgezindheid. Zonder twijfel koesteren de Berlijners daarbij de verwachting, dat de westelijke mogendheden zich overeenkomstig de hun toegezwane lof zullen gedragen. Berlijn tracht, waar het maar kan, te inspelen en te bemoeiden, het wijft op de vooruitgeschoven positie, die het zelf inneemt en op de veel veldrijke belangen, die thans op het spel staan.

In gesprekken met West-Berlijners komt men telkens weer terug op de fatale datum van 27 mei. Wat gaat er dan gebeuren? De verzekeringen over en weer, dat geweld met geweld beantwoord zal worden, baren de West-Berlijners geen zorg. Zij beseffen volledig, dat hun stadsdeel militair niet te verdedigen valt. Maar anderzijds staat het voor hen als een paal boven water, dat de communisten een derde Wereldoorlog niet aandurven. „Wenn die da Krieg wollen, glauben Sie, die haben uns noh'!"

Maar mag men anderzijds het risico lopen, dat juist om de kwestie-Berlijn een wereldbrand ontstaat? De vraag, die Marcel Déat eens met betrekking tot Danzig heeft gesteld, gaat nu in een andere vorm opnieuw op: „Voor Berlijn sterven?" De West-Berlijners hebben zich dat ook afgevraagd en zij hebben getracht te redeneren vanuit een algemeen-Europees standpunt.

Als het westen in de kwestie-Berlijn

De meest kenmerkende ruïne van West-Berlijn, eigenlijk het handelsmerk van het westelijke stadsdeel, is de geschoonde toren van de „Kaiser Wilhelm Gedächtniskirche" aan het begin van de Kurfürstendamm. De laatste dagen heeft — niet voor de eerste keer overigens — het gerucht de ronde gedaan, dat de kosten voor het in stand houden van deze karakteristieke bouwval zo hoog zijn, dat definitief tot de afbraak is besloten. Maar de geruchten zijn weer tegengesproken en de Berlijners, die wat meesmuilend spreken over de betonnen paleizen, die thans in hun stad verrijzen en die klagen over het gebrek aan „steingewordene Geschichte", kunnen weer enige hoop koesteren.

op de een of andere manier toegeeft, zo betogen zij, krijgen wij dan de permanente vrede? Toen Marcel Déat zijn vraag stelde, geloofden velen in Europa, dat Hitler na Danzig braaf en gewillig zou worden. Die illusie is toen alweer verstoord. Die illusie is thans toe te geven? Komt straks dan niet de positie van de bondsrepubliek in het geding en na de bondsrepubliek die van Nederland?

Enkele maanden geleden dook de vraag ook in deze vorm op: „Voor Quenoy sterven?" Ook toen leek het, alsof de vrede opgevoerd werd aan een bagatel. Maar, zo zeggen de West-Berlijners, toen zo min als nu hebben wij de plaats van de communistische agressie voor het uitkiezen.

Als Berlijn verloren gaat, welke waarde kunnen wij hier in Europa dan nog hechten aan de beloften van de Verenigde Staten? Als Europeanen thans zouden proberen de Amerikanen ertoe over te halen in de kwestie-Berlijn minder krachtig op hun stuk te staan dan tot dusver en het met hun garanties niet zo nauw te nemen, dan scheppen zij zelf de voorwaarden voor een psychologische ontreding in Europa, die dit werelddeel stormrijf maakt voor het bolsjewisme.

West-Berlijn weigert te geloven, dat er aan de westelijke beloften titel of jota wordt veranderd. De logische consequentie, die daaruit moet worden getrokken, is deze dat ook de schijnbaar onschuldige passages in de Russische voorstellen ten aanzien van Berlijn worden afgewezen.

Als de Sovjet-Unie en haar andere satellieten een vredesverdrag met Oost-Duitsland sluiten, heeft dat tot gevolg, dat de Russische strijdkrachten zich ontslagen achten van de verplichtingen die voortvloeien uit het viermorgendheden-statuut.

De autoriteiten van de D.D.R. zullen pogen de controlebevoegdheden

van de Russen op de toegangswegen naar Berlijn over te nemen. Als het westen die controle accepteert, houdt dat in, dat voor het eerst sinds 1948 de D.D.R. een zekere erkenning ontvangt. Ook in dat geval zal er een niet gebeuren. De chicanes komen pas later. De mogelijkheden bij de controle zullen steeds ernstiger en steeds frequenter worden. Voortdurend zal de bereidheid tot verzet van het westen worden getest. Uit de eerste concessie zullen nieuwe voorbeelden onoverwacht opduiken in de luchthavens voor de burgerluchtvaart.

De Pan American, de Air France en de B.E.A. zullen zich afvragen, of het nog verantwoord is onder die omstandigheden passagiers van en naar Berlijn te brengen. Overmijdelijk komt dan een vraag als deze: „Sterven voor de dienstregeling van de B.E.A."

West-Berlijn is een ideale plek om deze communistische regel te leren: vele kleine concessies maken één grote. West-Berlijn gelooft geen ogenblik, dat het bij verrassing wordt genomen, of door het westen in de steek wordt gelaten, maar of ook het gevaar volkomen denkbeeldig is, dat het bij stukjes en beetjes wordt uitgeleverd, daar is het niet helemaal gerust op.

Adenauer op verkiezingsbijeenkomst

## „GEEN VREDE DIE GEDICTEERD WORDT"

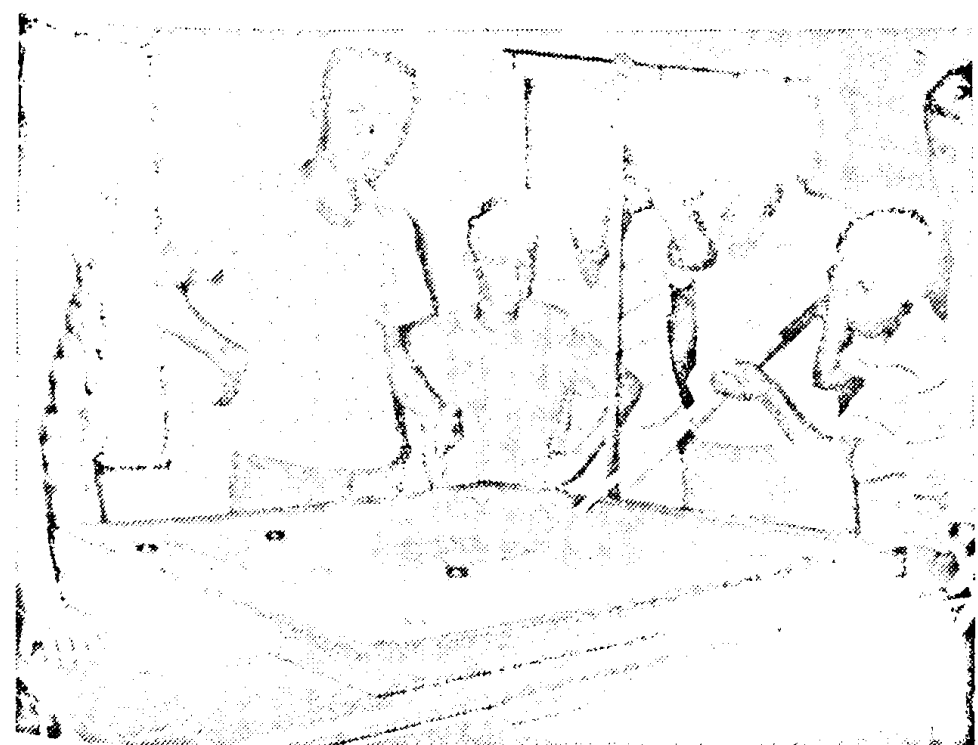
(Hannover) — Bondskanselier Adenauer heeft zich zondag bij het openen van de verkiezingscampagne in Nedersaksen uitgesproken tegen een vrede die gedictieerd wordt.

Voorts merkte hij o.m. op, dat de Russen waarschijnlijk geen belang hebben bij een oorlog omdat zij hun wereldoverheersing zonder openlijke conflicten tot stand hopen te brengen. Adenauer was ervan overtuigd, dat het Westen de situatie moest zou blijven als het een en vastbesloten was. Hij verwachtte dat een topconferentie gevolgd zou worden door een groot aantal andere conferenties die tot doel zouden hebben tot gecontroleerde ontwapening te komen.

Hij bracht hulde aan generaal de Gaulle „die thans een andere politiek voert dan in 1945". Tenslotte verwierp Adenauer elk denkbeeld van een militair vacuum zoals dat van Rapacki.



## Gezellig jeugdcentrum biedt DAKOTA - JEUGD ruime gelegenheid tot ontspanning



Oranjestad. — Ofschoon het jeugdcentrum voor Dakota nog pas onlangs werd heropend, is het nu reeds duidelijk, dat het in een grote behoefte voorziet. Frère Anselmus en frère Casimir hebben de leiding op zich genomen en worden daarbij spontaan gesteund door een aantal bewoners van Dakota. De jeugd profiteert graag van de hier geboden gelegenheid tot ontspanning. Er wordt druk gespeeld op de klubbavonden. De ping-pong-tafels, biljarten, dam- en domino-spelen zijn geen moment onbezet. Alle jongens van Dakota en Tarabana zijn welkom.

De contributie bedraagt f 1,50 per drie maanden en voor jongens, die zelf al geld verdienen, is de contributie f 2,50 per kwartaal. Al meer dan honderd kinderen melden zich.

### Internationale sleepboot op ARUBA?

Oranjestad. — Uit gewoonlijk betrouwbare bron vernemen wij, dat er onderhandelingen gaande zijn om op Aruba een sleepboot van een der grote internationale sleepdienst te vestigen.

Indien dit plan mocht doorgaan, zal het eiland mogelijk niet behoeven over te gaan tot het aanschaffen van een eigen sleepboot voor de haven van Oranjestad.

## VOOR IJVERIGE KRACHT,

- die de nederlandse taal volkomen beheerst
- minstens 25 jaar oud is
- goede algemene ontwikkeling heeft
- bereid is kantoor- en buitenwerk te doen

bieden wij een uitstekende werkkring met een salaris naar prestaties en goede vooruitzichten.

Sollicitaties worden schriftelijk ingewacht onder letter S en dienen te worden gezonden aan het kantoor van de Amigoe — Toricellistraat 16.

## DE ARUBAANSE KUNSTKRING presenteert

de toneel-werkgroep van het CULTUREEL CENTRUM CURACAO in

### WACHTEN OP GODOT

tragi-comedie in twee bedrijven door SAMUEL BECKETT  
Regie: ELLY en PIET KAMERMAN

Cultureel Centrum — Zaterdag 21 maart 8.30 uur  
Kaarten: fl. 4,—; leden kunstkring fl. 3,—

in voorverkoop met plaatsbespreken bij Aruba Boekhandel en Aruba Post.

## Oud-gezaghebber in studio van Radio Kelkboom

Oranjestad. — Een der velen, die de directie van Radio-Kelkboom kwamen feliciteren met het vijfjarig bestaan, was gisteren mr L. C. Kwartsz, oud-gezaghebber van Aruba. Het was een aardige gedachte van de heer Carlos Kelkboom om de heer Kwartsz bij die gelegenheid een opname aan te bieden, welke vijf jaar geleden werd gemaakt en waarbij mr Kwartsz met enige toepasselijke woorden het bedrijf opende. De eerste gelukwens, welke bij de viering van dit jubiliem binnenkwam was een bloemenhulde van de consul van Israël op Aruba, de heer William Cohen.

## Bezoekuren smaldeel

Oranjestad. — Van de secretaris van Onze Vloot vernemen wij dat H. M. onderzeebootjagers Gelderland en Amsterdam op 21 maart van 14-16 uur opgesteld worden voor bezoek. H. M. Karel Doorman kan bezocht worden van 15.30 uur tot 18.00 op 24 maart a.s., indien het schip de haven binnenloopt.

## SANTA komt donderdag

Oranjestad. — Van de agente van de Grace Line, Eman Trading Co. vernemen wij dat de Santa Rosa a.s. donderdag om half twee des middags in de haven van Oranjestad wordt verwacht. Het schip heeft 219 passagiers aan boord.

## Mooi resultaat van bingo-drive

Oranjestad. — De door het comité tot steun aan de Surinaamse hartpatiënten Eddy en Ingrid georganiseerde bingo drives leverden groot succes op. Het afgelopen weekend werd op deze wijze niet minder dan f 593,— opgehaald.

## Burgerlijke Stand

Oranjestad. — Op 12 maart werd geboren: Linda, dochter van de heer en mevrouw S. Schoenfeld-Reicherter, Lago Colony 728. Op 15 maart Maria Enriqueta, dochter van de heer en mevrouw R. Arends-de Cuba. Neptunusstraat 5. Op 16 maart Maria Ascençao, dochter van de heer en mevrouw P.A. Goncalves-de Ascençao, Nassaustraat 74. Op 17 maart werd het huwelijk voltrokken tussen: Albert Klamer en Ivonne Kemmink. Kaas di Paloma 1 d.

## Kinderfilmvoorstelling

Oranjestad. — In verband met de viering van Goede Vrijdag worden deze week de filmvoorstellingen voor de jeugd, georganiseerd door de filmdienst van het eilandgebied, een dag vervroegd en worden nu gehouden op woensdag en donderdag, 26 en 27 maart a.s. telkens om zeven uur.

Te Sint Nicolaas wordt de filmvoorstelling deze week vrijdag gehouden.

In het programma „Mouse & Lion“, California Tour, Who is new at the zoo, Eat for health, Bezoek van de Koningin aan Aruba, Railroad story, en Foreign Legion.

## Agenda Aruba

Oranjestad. — Kantoor Amigoe. Toricellistraat 16. Tel. 1233.

Woensdag 18 maart 1959.

BIOSCOPE:

De Veer, 8.30 uur:

GIANT. Elizabeth Taylor, Rock Hudson, James Dean. Alle leeftijden.

Rialto, 8.00 uur:

QUINTO PATIO. (Spaans) Emilio Tuero, Dalia Iniguez, Lopez Montezuma. 18 jaar.

Principal, 8.00 uur:

ULISES. Kirk Douglas, Silvana Mangano, Rossana Podesta, Anthony Quinn. 18 jaar.

Aurora, 7.30 uur:

PUERTA DE LILAS. (Frans met Ned tekst) Pierre Brasseur, Georges Brasseur. 18 jaar.

Savaneta 7.30 uur:

AN AFFAIR TO REMEMBER. Cary Grant, Deborah Kerr. 18 jaar.

Nachtiensten Botica's:

Oranjestad: Botica Aruba tel.: 1080.

c-Nicolaas: Botica Centraal, Tel. 5119.

„Club Suriname“:

Horse Race. Aanvang 8.00 uur p.m.

## Varia Venezolana

Tot Politiechef van het federaal district van Caracas werd gisteren benoemd de lt. Kolonel Martin Carrillo tot voor kort Venezolaans ambassadeur in Honduras. Kolonel Rafael Arraez Morries is afgetreden in verband met slechte gezondheidstoestand. • Jef Lens, directeur van de Internationale Arbeidsorganisatie van de VN, arriveerde in Venezuela voor besprekingen met de regering. • Lazaro Koci, manager van de wereldkampioen vliegengewicht bokser Pascual Perez is onderweg uit Japan naar Curaçao om daar de toelating te regelen van bokser Perez in de Dominicaanse Republiek. Perez zou in april op de huwelijksdag van de kroonprins van Japan een wedstrijd boksen tegen de Japanse bokskampioen, maar heeft Tokio in gezelschap van zijn vrouw verlaten zonder dat het contract getekend was. Of Perez nu al of niet zal boksen is nog niet bekend. Hij zou

## Post van de Bovenwinden

## Bibliotheken op de Bovenwinden

Als we de bibliotheek op Anguilla met zijn 6000 mensen eens vergelijken met die op het Nederlandse gedeelte van St. Maarten, dan wint de Nederlandse vlag het met gemak. Maar de Engelsen doen het toch weer beter dan de Fransen op St. Maarten, want die hebben helemaal niets; zij steken hun wijsheid op in de bioscoopjes.

De bibliotheken op onze Bovenwinden zijn particuliere instellingen, die met financiële hulp van het gouvernement blijven voortbestaan. De hoofdzaak, die zij geven, is natuurlijk Engels, met een spaarzaam Nederlands gesprek en doorheen. Wat aan Nederlands nog het meeste gevraagd wordt zijn een paar damstijdschriften, zoals „Libelle“, maar dat is niet terwille van de Nederlandse lectuur — de aantrekkingskracht van die tijdschriften zijn de modellen voor haken en fraaie handwerken.

Waar St. Maarten's bibliotheek het sterkst in is, zijn tijdschriften — de meest gangbare Amerikaanse zijn aanwezig, ook de keuze van Amerikaanse boekencollecties is er verkrijgbaar. Wat de Nederlandse literatuur betreft heeft men op St. Maarten (evenals op de andere eilanden) de Tachtigers nog niet bereikt. De laatste jaren is echter een Nederlandse aanvulling gekomen door zendingen van Sticusa.

De toeloop naar de bibliotheek op St. Maarten is niet overwelgend. Driemaal per week kan men er 's avonds terecht.

Overdag is het nooit open. Aangezien de bibliotheekkamer (want meer is het niet) in Great Bay staat, ligt het voor de hand dat allen, die in het verre duistere achterland leven, een bijna onmogelijke tocht gaan maken om een boek te veroveren.

De bibliotheek van St. Eustatius mag zich eigenlijk wel de best voorziene van onze eilanden noemen. Daar hebben ze ook het voordeel dat men er soms ook overdag terecht kan. Wat te zeggen van Saba? Zoals alles op Saba heeft men daar noodgedwongen ook de bibliotheek in tweeën moeten hakken, een gedeelte op de Quarter, het andere stuk op de Bottom. Op de Quarter komen zeker meer lezers dan op de Bottom. Bij deze beide instellingen is een kinderafdeling ingericht. Op de Quarter bestaat een geanimeerde leerhonger bij de jeugd. Van klein tot groot trekt erheen om voor een paar centen een mooi leesboek te lenen. Daarom is het jammer dat de verlichting (met een petroleumlamp) er maar povertjes is, maar de boekjuffrouw is wel zo vriendelijk de lamp op te draaien als je in een hoek naar wat boeken zoekt.

Boeken dat is de hoofdzaak op Saba, tijdschriften zijn er niet veel. Wil je ze vinden dan is toch maar het beste je eigen zaklantaarn mee te nemen.

## Economisch nieuws in het kort

Buenos Aires. — De British Petroleum Inc., de voornaamste olieleverancier van Argentinië, heeft erin toegestemd haar prijs te verlagen in verband met de dalende tendentie van de noteringen op de wereldmarkt. Dit heeft de Argentijnse staatsolieaanschappij YPF vandaag bekend gemaakt. Nadere bijzonderheden zijn nog niet verstrekt doch functionarissen van de YPF wezen erop dat onlangs aanzienlijke prijsverlagingen — tot 18 dollarscents per barrel — van af de Perzische golf tot stand zijn gekomen.

Buenos Aires. — Kringen van het Argentijnse staatsoliebedrijf hebben bevestigd, dat Argentinië de benzine-aankopen van de Sowjet-Unie heeft gestaakt, op grond van het feit dat de overgekomen prijs van 18.232 per vat boven de wereldprijs ligt. Toen deze prijs begin vorig jaar na inschrijving werd vastgesteld, lag hij onder de wereldprijs en maakte hij het Argentinië mogelijk 1 miljoen ton benzine in te voeren zonder vrije dollars uit te geven.

Londen. — De bank van Londen en Zuid-Amerika maakt in haar halfmaandelijkse Bulletin melding van geruchten, volgens welke de autoriteiten van Uruguay omstreeks Pasen een monetaire hervorming zullen invoeren.

Londen. — Volgens het halfmaandelijkse Bulletin van de bank van Londen en Zuid-Amerika zijn kortgeleden twee Japanse industriëlen in Venezuela aangekomen om de mogelijkheid te onderzoeken om in dat land een speelgoedfabriek op te richten, waarvan de aanvankelijk kosten worden geraamd op 750.000 dollar.

naar de Dominicaanse Republiek willen, om zijn kinderen te bezoeken. • In Caracas is men doende een bond van worstelaars te organiseren, vermoedelijk op een beroepsmatige basis. • Op 11 en 12 april worden in Puerto La Cruz de Venezuela kampioenswedstrijden gehouden voor gewichtheffers. • En de Volleybalkampioenschappen van Venezuela worden dit jaar van 2 tot 9 mei gehouden in Valencia.

## Casa BERNARDO

Madurostraat 34

### PAS ONTPAKT

mooie sortering:

- \* DAMBS- en
- \* KINDERJURKEN

— Voor alle gelegenheden —

### TE KOOP

## 2 LIFTVANS

(3 x 2 x 2)  
(2.50 x 1.75 x 180)

Rio Canario 16  
(Politiekamp)

## Heineken's Bier



## LEERT STENO NU

AANVANG NIEUWE CURSUSSEN

Hollands Steno 19 maart

Engels Steno 17 maart

Spaans Steno 17 maart

Inschrijvingen:

St. Gerardus Cursus

Punda: Boven Boekhandel Salas

tel. 12640

Otrab: Tegenover de markt

tel. 23673

De Commandant van vliegtuig-

squadron no. 1 der Marine Lucht-

vaart Dienst

### MAAKT BEKEND:

dat op 19 maart 1959 van 07.00 tot

13.00 uur

### SCHietoEFENINGEN

zullen worden gehouden door

vliegtuigen met mitrailleurs, raket-

ten en oefenbommen op de vlakte

van San Pedro.

## „Sranan Torie“

In het kader van de door Nederland aan Suriname te verlenen technische bijstand, zal op 4 april ir W. L. van Lakerveld, directeur voor de industriële ontwikkeling bij het Nederlandse ministerie van economische zaken, naar Suriname vertrekken. De heer van Lakerveld zal de regering van Suriname adviseren omtrent vraagstukken, verband houdende met de industrialisatie van Suriname. • Het bestuur van de Surinaamse Voetbal Bond heeft teen voorlopig koninkrijk gesloten met de voetbalploeg „Deportivo Español.“ Waarschijnlijk zal dit team gedurende de Paasdagen in Suriname spelen. • De aanbesteding van het te bouwen centraalziekenhuis zal in de tweede helft van de maand mei geschieden. • Op voorstel van de directie en de raad van commissarissen van de N.V. Scheepvaart Maatschappij Suriname hebben de aandeelhouders zich akkoord verklaard met de bestelling voor een coaster en een zee-lichter. Deze twee vaartuigen zullen als een „package deal“ worden besteld bij Bijkers Aannemersbedrijf te Gorinchem. Deze scheepsbouwers hebben reeds eerder voor de S.M.S. verschillende schepen gebouwd. Indien alles vlot verloopt, zullen de nieuwe vaartuigen binnen een jaar worden afgeleverd. • In de kapel van de paters Redemptoristen te Hertogenbosch heeft vandaag een forse indiaan geknipt op de altaar-trappen met krachtige stem verklaard, dat alles wat de wereld het hoogste schat ijdel is en hij van nu af slechts Christus wil volgen. Het was de 33-jarige H. Biswane, een Arowak-Indiaan uit het gebied van de Aganakreek in Suriname, die met de plechtigheid van de inkleding als broeder Hendrik zijn intrede bij de paters Redemptoristen heeft gedaan. De plechtige inkleding werd verricht door pater A. Donicie CSSr, die jaren geleden in het Aganagebied de eerste contacten tussen de congregatie der redemptoristen en de inheemse bevolking heeft gelegd. Hij was het die Biswane de zwarte toog heeft omgehangen, hem de singel omgord heeft en hem het kruis en de rozenkrans heeft uitgereikt. Daarna heeft pater Donicie hem in het neger-Engels toegesproken. Een plechtig „Te Deum“ besloot de sobere, doch indrukwekkende plechtigheid.

Vermeldenswaard is nog, dat een neef van de nieuwe novice, broeder Edgar CSSr (Ferdinand Allamake) drie jaar geleden eveneens bij de redemptoristen is ingetreden. Hij is sinds 1957 werkzaam in Paramaribo. Ook broeder Hendrik hoopt mettertijd naar zijn geboorteland terug te keren.

## WEST-END

WOENSDAG 7.00 en 9.00 P.M.

Wilt gij een uurtje van onbekommerd vermaak ga dan naar die muzikale blijspel.

### „EL MIEDO LLEGO A JALISCO“

De populaire acteur EMILIO TUERO, die hierden zingt, die U enthousiast maken. OLGA JIMENEZ - PRUDENCIA GRIFFEL. Als gij uw bekommernissen een uurtje wilt vergeten, ga dan deze film zien. Geheel in het Spaans.

Kinderen geen toegang.

Morgen 7 en 9 p.m. „LENTE, HERFST EN NOGA“.



Voor de PAASDAGEN, verzoeken wij onze geachte cliëntele wel tijdig hun bestellingen te plaatsen. Met KERSTMIS hebben wij tot onze grote spijt zeer velen moeten teleurstellen. 27-29 en 30 Maart zal het bedrijf gesloten zijn. — Uw VERSE BROILERS houden wij gaarne op 28 Maart voor U klaar. Maar laat ons zo gauw mogelijk weten hoeveel of U er hebben wilt.



Niet duurder, maar wel veel lekkerder...

## M.S. „ANTILIA“

Het eerstvolgend vertrek van het m.s. „ANTILIA“ naar de Bovenwindse Eilanden en St. Kitts via Aruba en Bonaire zal plaats vinden:

Van Aruba: Op of omstreeks 26 Maart 1959.

Aanname van lading in de Zinkenloods te Oranjestad, Aruba.

Van Curaçao: Op of omstreeks 25 Maart 1959.

Aanname van lading op de Scharlooverf van 19 Maart t/m 24 Maart 1959.

Sluitingsdatum is vastgesteld op 24 Maart om 4 uur 's-middags; nadien zal geen lading meer kunnen worden aangenomen.

\* Voor verdere inlichtingen wende men zich tot:

Te Aruba: Te Curaçao:  
OFICINA MARITIMA de Aruba, PROSPERO BAIZ & CO. INC.,  
Oranjestad, Handelskade 12,  
Tel. 1622. Tel. 12116-11876.



Voor een bril die aantrekkelijk maakt:

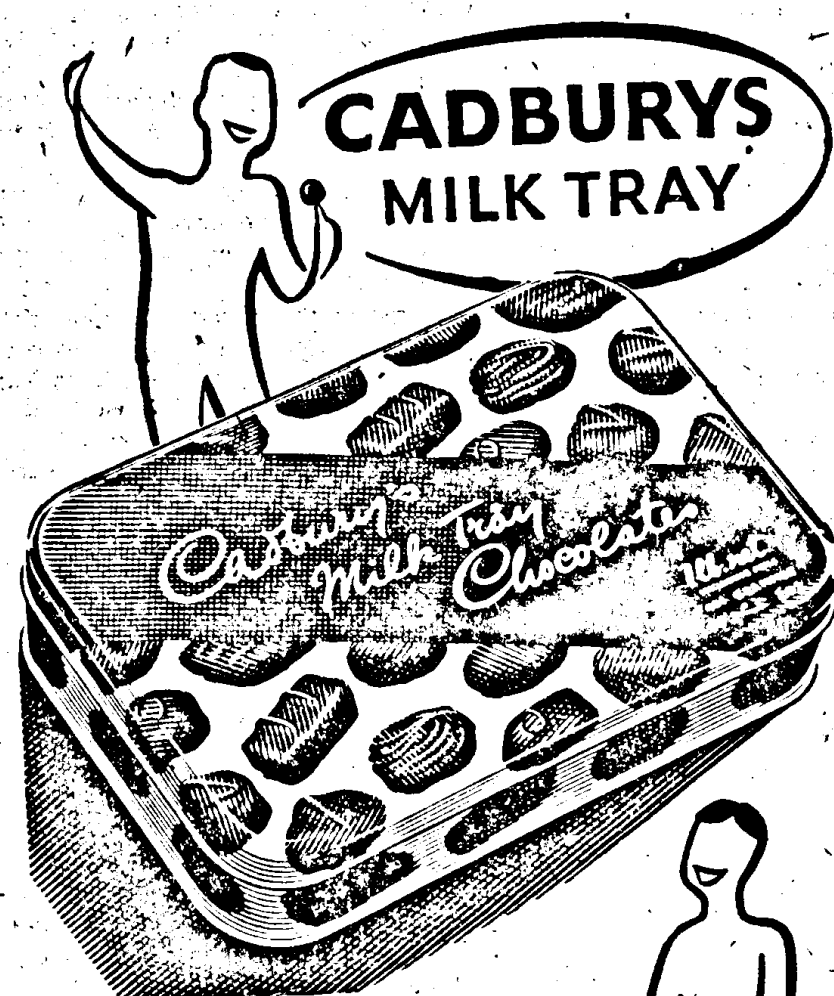
## SPRITZER & FUHRMANN OPTIEK

CURACAO MODERN INRICHTING EN JIJERLIJEN ARUBA

DONDERDAGAVOND 19 MAART IS HET TERRAS VAN

## CAFE RESTAURANT FORT NASSAU GERESERVEERD

BAR EN RESTAURANT ZIJN NORMAAL GEOPEND.



CHOCOLADE IS ALTIJD HEERLIJK EN VERS

ANGLO DUTCH OVERSEAS AGENCIES LTD.  
Curaçao - Aruba



## Vanavond vertrekken Curacaose en Arubaanse Tafeltennisdelegaties naar COLOMBIA

Willemstad. — Vanavond vertrekt om 19 uur van Curaçao en om 20 uur van Aruba een volgeboekt DC-4 chartervliegtuig naar de internationale tafeltenniswedstrijden te Barranquilla. Dank zij de nauwe samenwerking tussen de besturen van de A.T.T.A. en de C.T.T.B. is het gelukt 60 spelers, officials en supporters bij elkaar te krijgen, zodat de ploeg van de Antillen in Barranquilla de grootste delegatie vormt.

Van Curaçao gaat een volledige ploeg mede, d.w.z. heren, dames en junioren. De A.T.T.A. neemt dit maal nog geen damesspelers mede, daar het bestuur dit niet verantwoord acht in verband met het spel van de Arubaanse dames.

De herenploeg bestaat uit: B. Grunzeck, J. Montesant, A. Jacobs, L. Wilson en M. Bergen, terwijl als junioren meegaan: Roy Gibbs, Andreito Bikker, M. Desbarida en R. Dorcas.

Daar over het spel van de deelnemende landen weinig bekend is, zal de strijd in Barranquilla geheel open zijn. Wel mag verwacht worden, dat de Venezolaanse herenploeg tot de sterkste zal behoren, daar deze na de wedstrijden in Colombia doorreizen naar Dortmund, waar op 27 maart de wereldkampioenschappen

tafeltennis beginnen. Als verslaggevers reizen mede Eithel Hernandez namens de Vereniging van Sportjournalisten en R. Rens namens de „Amigoe di Curaçao". Het is bijzonder verheugend, dat dank zij de aktiviteit van de Antilliaanse tafeltennisbonden onze spelers en speelsters hun prestaties thans op internationaal peil kunnen testen.

### Pakistan wint Tweede Testmatch tegen West-Indië

Dacca — Ook de tweede testmatch cricket tussen Pakistan en West-Indië, welke in Dacca is gespeeld, is door Pakistan gewonnen. De Pakistani wonnen met 41 runs. De eindscorers waren: Pakistan 145 en 144, West-Indië 7 en 172.

## De ontwikkeling van het Brailleschrift

Zes relief-punten, drie hoog en twee breed, die slechts een ruimte innemen van 5 bij 3 mm., zijn de basis van het Braille-systeem voor blinden. Een systeem, dat langer dan honderd jaar de blinden in staat gesteld heeft, te lezen en te schrijven, om waardevolle werkers te worden in industrie en zaken en hun waarde te bewijzen op voet van gelijkheid met ziende mannen en vrouwen. Een merkwaardig feit, als men bedenkt, dat 85% van alles wat de zienden leren, geschiedt door te lezen.

Maar ofschoon het Braille-systeem nu overal gebruikt wordt voor en door de blinden, werd de algemene toepassing ervan slechts bereikt na jaren van bespreking. Zelfs Louis Braille's eigen school in Parijs ontving het systeem in het begin koud, en gedurende lange tijd werd het niet officieel erkend.

Het was dr Thomas Armitage, een Engels geneesheer, die in zijn dertiger jaren blind werd, die het gebruik van Braille-schrift in Engeland wist in te voeren. Dit gebeurde, nadat hij en drie collega's, allen blind, drie jaar hadden gebruikt, om concurrerende systemen te onderzoeken, en zich tenslotte uitspraken voor Braille. Het was ook dr Armitage, die de vereniging stichtte,

die uitgegroeid is tot het Royal National Institute for the Blind, gewoonlijk aangeduid met de letters R.N.I.B.

Momenteel produceert R.N.I.B. — de Britse nationale dienst voor de blinden — jaarlijks bijna 600.000 drukwerken voor de blinden in Braille-schrift, waaronder kranten, tijdschriften en brochures, zowel als boeken en muziek.

De jongste onderwijs-techniek leert personen, die niet boven de 50 zijn, het braille-alfabet in drie lessen van één uur, en een middelmatige leerling kan vlot lezen binnen drie maanden. De Braille-publikaties worden aan de blinden verkocht tegen zeer lage prijzen, daar de grote produktiekosten ruimschoots gesubsidieerd worden. En bovendien is er de uitleenbibliotheek, waarvan elk jaar 11.000 delen worden uitgereikt. De inhoud bestrijkt elk onderwerp, dat men bedenken kan — van Theologie tot Reiskunde, Philosophie tot Psychologie, zowel als sport, economie, biografie en vele andere onderwerpen. Alles wordt in het werk gesteld om gespecialiseerde boeken te produceren, die een blinde student maar nodig kan hebben.

Maar er is een groot bezwaar, en tot nu toe schijnt daar geen oplossing voor gevonden te kunnen worden: de omvang. Een boek in Braille loopt in verscheidene delen — een gewoon zakwoordenboek bestaat uit 16 delen en de Bijbel vereist 74 delen. Daarbij komt, dat deze boeken groter moeten zijn en dikker papier nodig hebben dan de boeken voor zienden.

Examen-opgaven, op de Universiteit worden ook in Braille-schrift gecopieerd, zowel als muziek-komposities, die door een ingeschreven student worden gevraagd. Dan is er natuurlijk de blinde stenograaf, die met behulp van een kleine machine niet veel groter dan het schrift-blok van een ziende stenografe, gemakkelijk kan opnemen met een snelheid van 100 woorden per minuut; grotere snelheden zijn heel gewoon.

Blinde precisie-werkers in de industrie hebben mikrometers en dergelijke instrumenten, met Braille-tekens, die hen in staat stellen te meten tot op één tienduizendste centimeter.

Een blinde gebruikt een klein zakformaat plankje met gaatjes er in en kunnen op dik speciaal manilla-papier om er Braille-tekens in te drukken met een spits instrument, dat, ironisch genoeg, lijkt op de zadelmakers-els, die Braille blind maakte, toen hij nog een kind was. Dit instrument wordt veel gebruikt door studenten om aantekeningen te maken en ook door bedrijfsleiders, en schrijvers, om hun gedachten vast te leggen alvorens te dikteren aan een sekretaresse. Een blinde Hongaarse auteur, nu gevestigd in Engeland, won een literatuur-prijs ter waarde van 250 pond voor een roman op deze wijze geschreven.

Nieuwe technieken worden voortdurend onderzocht en getest om te komen tot de mogelijkheid om Braille vlotter en economischer te kunnen drukken. De produktie van boeken in Braille-schrift is zeker geen gemakkelijk proces, maar het werk van de R.N.I.B. wordt aanzienlijk vergemakkelijkt door de tweehonderd-en-vijftig vrijwillige schrijvers — die in een jaar van inmensieve arbeid — ieder ongeveer tot twintig delen kunnen produceren.

## Enjoy an ALL ELECTRIC HOME

U GAAT TOCH MET UW TIJD MEE.....?

U LEEFT NIET MEER IN DE OUDE TIJD, U LEEFT IN HET

ELECTRISCHE TIJDPERK

MAAR.....

DOE DAN ALLES ELECTRISCH!

- U LEEFT GEMAKKELIJKER
- U LEEFT GELUKKIGER
- U LEEFT GEZONDER

Electriciteit doet zoveel....

kost zo weinig!



TEL. 23310



Bij haar terugkeer van het Europese Songfestival werd de winnares Teddy Scholten op grootse wijze op Schiphol ontvangen. Als eersten werd zij hartelijk verwelkomd door haar man, Henk Scholten en haar dochtertje Renee.

Om de wereldtitel in het vedergewicht

## HEDEN te Los Angeles: HOGAN KID BASSEY tegen DAVEY MOORE

Los Angeles. — Hedenavond vindt te Los Angeles de wedstrijd om de wereldtitel in het vedergewicht plaats tussen wereldkampioen Hogan Kid Bassey en de uitdager Davey Moore. Het gevecht is vastgesteld op 15 rondes.

Hogan Kid Bassey, afkomstig uit Nigeria, won de titel in 1957, toen hij in Parijs van Cherif Hamia won in de finale van het eliminatietoernooi, dat werd gehouden, nadat de toenmalige wereldkampioen Sandy Saddler om gezondheidsredenen van de kroon afstand had gedaan. Eijna twee jaar bezit Hogan Kid Bassey de titel en gedurende deze tijd heeft hij hem slechts eenmaal verdedigd en wel tegen de Mexicaan Ricardo Moreno, die hij in april 1958 door knock-out in de derde ronde versloeg. Een „fighting champion" is Bassey dus niet geweest. Hedenavond zet hij zijn titel voor de tweede maal in het spel en ditmaal zal het gaan tegen de Amerikaan Davey Moore, eerste op de wereldranglijst.

Bassey is 26 jaar oud, heeft 55 wedstrijden gewonnen, tien verloren en één gelijk gebokst. Van zijn 55 gewonnen gevechten versloeg hij 20 tegenstanders op knock-out. Bassey heeft nog nooit door K.O. verloren. Wel op „technisch knock-out" in het begin van zijn carrière, toen de referee tweemaal een gevecht in het nadeel van Bassey moest staken, wegens tijdens de wedstrijden opge-

lopen verwondingen.

Davey Moore is 24 jaar oud. Hij bokste tot nog toe 41 gevechten, won er 35, verloor er 5 en had 1 „draw". Hij heeft 15 knock-outs op zijn naam staan. Evenals Bassey heeft Moore nog nimmer op K.O. verloren. Vanaf 1957 is Davey Moore onverslagen en heeft hij 13 opeenvolgende overwinningen behaald.

De wedstrijd wordt gehouden in het „Olympic Auditorium" te Los Angeles, dat plaats biedt aan ruim 10.000 personen en zal door de Amerikaanse televisie en radio worden uitgezonden.

Het is moeilijk zich aan voorspellingen te wagen, doch wij geloven, dat Davey Moore als overwinnaar uit de strijd zal komen.

### MADSEN door trein vermorzeld

Kopenhagen. — Madsen, de reizende kat van de Deense spoorwegen, is op jammerlijke wijze omgekomen: verpletterd onder een trein.

Sinds lang was Madsen in dienst der Deense spoorwegen op het station van Herning (Jutland). Als al zijn soortgenoten bestond zijn taak erin jacht te maken op ratten en muizen. Maar in zijn vrije tijd hield hij ervan een treinreis te maken. Doorgaans nam hij een goederentrein, maar op zekere dag maakte hij een reis tot Aalborg en wel in de eerste klas.

Zijn reislust kwam hem tenslotte duur te staan. Voor het laatst slaagden de spoorlieden van het Rangereestation van Herning er niet in hem van tussen de rails weg te jagen. En dat bleek voor Madsen fataal te zijn.



Den tentoonstelling van Sir Winston Churchills schil derijen in de Koninklijke Academie te Londen trok na de opening een opvallend grote belangstelling. Reeds nu wordt er van een rekord-bezoek gesproken.

### Onrust in Noord Rhodesia duurt voort

Loesaka (Noord-Rhodesie) — Twee Afrikanen zijn gedood en twee Engelse functionarissen gewond tijdens het eerste ernstige incident, dat zich in Noord-Rhodesie afspeelde sinds het officiële verbod van het nationale Zambia-congres.

In een door het territoriaal gouvernement van Loesaka gepubliceerd communiqué wordt meegedeeld, dat de districtscommissaris Walsh en zijn plaatsvervanger Shrap gisteren door een honderdtal met lansen en stokken gewapende Afrikanen werden aangevallen, toen zij een wandeling maakten in de buurt van Chiloro, een eiland in het Meer van Bangweulu, in het noordoosten van Noord-Rhodesie.

Walsh werd slechts licht gewond, maar de toestand van Shrap is zorgwekkend.

De verbindingen in het noordoosten van Noord-Rhodesie zijn nog steeds zeer moeilijk. De aanhangers van het nationale Zambia-congres zijn er talrijk en de nabijheid van Uysassland draagt tot de onrust bij.

Uit dezelfde streek wordt gemeld, dat een Passantenhotel voor bestuursambtenaren in brand is gestoken en dat verschillende inrichtingen van de veterinaire dienst zijn verwoest.

### Om de Europese Voetbalkoper

Bern. — Voor de kwartfinales van het toernooi om de Europese voetbalkoper voor clubs is in Bern de wedstrijd tussen de Zwitserse kampioen Young Boys en Wismut (Oost Duitsland) gespeeld. De wedstrijd eindigde in een gelijkspel 2-2. Bij de rust was de stand 1-1.

## Afkortingen van heilige namen in oude papyri

(Van een medewerker in Nederland) De Nederlandse organisatie voor Zuiver Wetenschappelijk Onderzoek heeft prof. dr. A. H. R. E. Paap, sinds 1954 hoogleraar in de Griekse en Latijnse taal- en letterkunde aan de universiteit van Kaapstad, een subsidie verleend voor de uitgave van zijn paleografische studie „Nomina Sacra" („heilige namen").

In een onderhoud met prof. Paap — die thans met een jaar studieverlof in Nederland vertoeft en in Arnhem woonachtig is — tekende het A.N.P. o.m. het volgende aan. In de Griekse paleografie komen vijftien woorden voor, die in de teksten op een ongebruikelijke manier worden afgekort. Dit vooral als het woord in sacrale zin gebruikt wordt. Zo bijvoorbeeld bij de termen „God", „mens" en „geest", als aanduiding van de christelijke God, de Zoon des mensen en de Heilige Geest. De afkorting geschiedt dan in de vorm van een samenrekking, waarbij alleen de eerste en de laatste letters worden neergeschreven. De Duitse paleograaf Ludwig Traube heeft dit verschijnsel bestudeerd, zich beperkend tot de manuscripten. Prof. Paap ging de papyri uit de eerste vijf eeuwen onzer jaartelling na. Hij verzamelde zijn materiaal in Oxford, waar hij als bronnen koos papyri met fragmenten van bijbelboeken, een groot aantal brieven van christelijke oorsprong, passages uit de „herder van Hermas", enige amuletten en magische teksten en het grote gedeelte uit het Johannes-evangelie, dat enkele jaren geleden in Egypte werd gevonden en dat aangekocht en

uitgegeven is door de Zwitserse Bodmer-bibliotheek. Bovendien betrof hij in zijn onderzoek de zogenaamde Chester Beatty-verzameling. Dit is een collectie papyri, die men in 1930 in Egypte vond en welke werd aangekocht door de Londense verzamelaar van die naam, die ook zoveel prachtige geïllustreerde Arabische handschriften in eigendom heeft. Bedoelde collectie, die in de dertiger jaren in elf delen werd uitgegeven, bevat vele gedeeltes uit het oude — en nieuwe testament, onder meer Paulinische brieven. Waarschijnlijk zijn deze fragmenten afkomstig van een christelijke gemeente in Egypte.

De bedoeling van prof. Paaps studie is geweest om na te gaan, waarom de bewuste woorden op zo'n bijzondere manier werden afgekort en in wat voor soort teksten dit geschied is. Berusten volgens Traube deze afkortingen grotendeels op een gebruik der oude Joodse rabbinen, Zweedse paleografen meenden, dat dit verschijnsel van Griekse oorsprong was, daar vele Griekse inscripties een contraherende vorm vertonen. Tegenover deze verklaringen heeft prof. Paap een eigen theorie ontwikkeld, die hij wil bewijzen aan de hand van zeer omvangrijk materiaal dat hij bestudeerd heeft en dat hij in zijn publikatie nauwkeurig met datum, bron, vindplaats en soort van tekst vermeldt.

Gezien het feit, dat er steeds weer nieuwe papyri worden gevonden, heeft de hoogleraar het plan om over enkele jaren een supplement op zijn studie te laten verschijnen en waarin hij de dan bekend geworden gegevens over de afkortingen zal behandelen.

### Vrouwelijke JANUS geboren

Toheran — Te Ispahan, in Perzie, is een baby geboren van het vrouwelijk geslacht met twee hoofden. Het kind, dat met beide monden hield, bleef slechts zeven minuten in leven, maar volgens de hoofden van het ziekenhuis zou het langer kunnen hebben geleefd, indien het bij de geboorte beter verzorgd was.

### Nieuw motorschip voor K.N.S.M.

Amsterdam — Deze dagen is een nieuw „motorvrachterschip" aan de KNSM in de haven van Amsterdam aangekomen. Het is het m.s. Munias, dat na een geslaagde proeftocht op de Eems door Ir. W.H. Kruff, een der directeuren van de KNSM, van de bouwwerf werd overgenomen.

De Munias is gebouwd door E.J. Smit en Zoon's scheepswerf N.V. te Westerbroek (Groningen). Het schip heeft een draagvermogen van 950 ton, een 750 p.k. wekspoormotor zorgt voor een snelheid van elf mijl per uur.

## Nieuws in het kort

Karlsruhe — Een vrouwelijke functionaris van het Westduitse ministerie van defensie, een zekere Erika Schneider, en haar echtgenoot zijn door het gerechtshof te Karlsruhe veroordeeld tot twee jaar gevangenisstraf wegens spionage voor Oost-Duitsland.

Florence — De kunsthistoricus Bernard Perenson heeft een Madonna en kind van Ambrogio Lorenzetti uit zijn particuliere verzameling aan het Uffizi-museum te Florence geschenken, dat reeds in het bezit was van de twee zijpanelen van de triptiek waarvan de thans geschenken schilderij het middenstuk vormt. Het stuk dateert uit rond 1300, aldus meldt de Times.

Geneve — Het internationaal arbeidsbureau te Geneve is gereed gekomen met een publikatie, waarvan vele jaren lang door een groep internationale deskundigen is gewerkt, namelijk de internationale standaardclassificatie van beroepen. Reeds meer dan tien jaar geleden werd op een dergelijke publikatie aangedrongen in het belang van de

migratie, die internationale uitwisseling van arbeidskrachten en de internationale vergelijkbaarheid van statistische gegevens.

Vavana — Premier Fidel Castro van Cuba heeft bekendgemaakt, dat iedereen die zich aan staatsgeleiden vergrijpt, met de dood zal worden gestraft.

Londen — Het Britse weekblad Everybody zal na 25 april niet meer verschijnen. De oplage van dit sinds 1923 verschijnende blad was ruim na de oorlog nog ruim een miljoen maar nam af tot 393.000 exemplaren.

Vierendertig jaar verloofd en toch getrouwd Pesaro — Na 34 jaar lang verloofd te zijn geweest, hebben twee geliefden in Italië aan hun idylle de kroon opgezet door het huwelijk. Het zijn de 80-jarige Luigi Tabacchini en de 85 jaar oude Teresa Finocchietti, die gisteren te Montefelcino, nabij Pesaro, in de echt werden verbonden. Het gehele dorp was voor deze gebeurtenis uitgelopen. Na de burgerlijke plechtigheid hield de burgemeester van Montefelcino, Silvano Mencoboni, een receptie ter ere van het jonge echtpaar.